

SIEMENS

Πλυντήριο ρούχων

WM14XEH1GR

ει Εγχειρίδιο χρήστη και οδηγίες εγκατάστασης



Register your product on My Siemens and discover
exclusive services and offers.

siemens-home.bsh-group.com/welcome

The future moving in.

Siemens Home Appliances

Πίνακας περιεχομένων

1 Ασφάλεια.....	4	8 Προγράμματα	30
1.1 Γενικές υποδείξεις	4	9 Εξαρτήματα	47
1.2 Χρήση σύμφωνα με τον οικοπό προορισμού	4	10 Πριν την πρώτη χρήση	47
1.3 Περιορισμός ομάδας χρηστών	4	10.1 Εκκίνηση κενής διαδικασίας πλύσης	47
1.4 Ασφαλής εγκατάσταση	5		
1.5 Ασφαλής χρήση	7		
1.6 Ασφαλής καθαρισμός και συντήρηση	10		
2 Αποφυγή υλικών ζημιών	11		
3 Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία	12		
3.1 Απόσυρση συσκευασίας	12	11.1 Προετοιμασία των ρούχων.....	48
3.2 Εξοικονόμηση ενέργειας και πόρων	12	11.2 Ταξινόμηση των ρούχων	49
3.3 Λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας	13	11.3 Βαθμοί ρύπανσης	49
4 Τοποθέτηση και σύνδεση	13	11.4 Σύμβολα φροντίδας πάνω στις ετικέτες φροντίδας.....	50
4.1 Αποσυσκευασία συσκευής	13		
4.2 Υλικά παράδοσης	14		
4.3 Απαιτήσεις στη θέση τοποθέτησης.....	14		
4.4 Αφαίρεση των ασφαλειών μεταφοράς.....	16		
4.5 Αφαίρεση των αντηρίδων μεταφοράς.....	17		
4.6 Σύνδεση της συσκευής.....	18		
4.7 Ευθυγράμμιση της συσκευής	19		
4.8 Ηλεκτρική σύνδεση της συσκευής	20		
5 Γνωριμία	21		
5.1 Συσκευή	21		
5.2 Θήκη απορρυπαντικού	22		
5.3 Στοιχεία χειρισμού	22		
5.4 Λογική χειρισμού.....	23		
6 Οθόνη ενδείξεων	24		
7 Πλήκτρα	27		
8 Προγράμματα	30		
9 Εξαρτήματα	47		
10 Πριν την πρώτη χρήση	47		
10.1 Εκκίνηση κενής διαδικασίας πλύσης	47		
11 Ρούχα	48		
11.1 Προετοιμασία των ρούχων.....	48		
11.2 Ταξινόμηση των ρούχων	49		
11.3 Βαθμοί ρύπανσης	49		
11.4 Σύμβολα φροντίδας πάνω στις ετικέτες φροντίδας.....	50		
12 Απορρυπαντικά και πρόσθετα υγρά φροντίδας.....	50		
12.1 Σύσταση απορρυπαντικού	51		
12.2 Δόση του απορρυπαντικού.....	51		
13 Βασικός χειρισμός.....	52		
13.1 Ενεργοποίηση της συσκευής	52		
13.2 Ρύθμιση προγράμματος	52		
13.3 Προσαρμογή των ρυθμίσεων του προγράμματος.....	53		
13.4 Αποθήκευση των ρυθμίσεων του προγράμματος	53		
13.5 Τοποθέτηση των ρούχων	53		
13.6 Τοποθέτηση μεζούρας για υγρό απορρυπαντικό	54		
13.7 Χρήση μεζούρας για υγρό απορρυπαντικό	55		
13.8 Πλήρωση απορρυπαντικού και πρόσθετου υγρού φροντίδας	55		
13.9 Εκκίνηση του προγράμματος	56		
13.10 Συμπλήρωση ρούχων	56		
13.11 Διακοπή του προγράμματος.....	56		

13.12 Συνεχίση του προγράμματος σε περίπτωση διακοπής ξεβγάλματος	57	17.2 Καθαρισμός του κάδου	65
13.13 Αφαίρεση ρούχων.....	57	17.3 Καθαρισμός της θήκης του απορρυπαντικού	65
13.14 Απενεργοποίηση της συσκευής	57	17.4 Απασβέστωση	66
14 Ασφάλεια παιδιών	58	17.5 Καθαρισμός της αντλίας απόνερων.....	66
14.1 Ενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών	58	17.6 Καθαρισμός του ανοίγματος εισόδου στη λαστιχένια μούφα	69
14.2 Απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών	58	17.7 Καθαρισμός του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης νερού στο σιφόνι	69
15 Home Connect	58	17.8 Καθαρισμός του φίλτρου στην παροχή νερού	70
15.1 Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) με λειτουργία WPS	59	18 Αποκατάσταση βλαβών	72
15.2 Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) χωρίς λειτουργία WPS	59	19 Μεταφορά, αποθήκευση και απόσυρση	81
15.3 Σύνδεση της συσκευής με την εφαρμογή (App) Home Connect	60	19.1 Αποσυναρμολόγηση της συσκευής	81
15.4 Σύνδεση της συσκευής με τον διαχειριστή ενέργειας.....	60	19.2 Τοποθέτηση των ασφαλειών μεταφοράς	81
15.5 Ενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή.....	62	19.3 Θέση της συσκευής ξανά σε λειτουργία	82
15.6 Απενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή	62	19.4 Απόσυρση παλιάς συσκευής	82
15.7 Ενημέρωση λογισμικού	62	20 Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών	83
15.8 Επαναφορά των ρυθμίσεων δικτύου της συσκευής	62	20.1 Αριθμός προϊόντος (E-Nr.) και αριθμός κατασκευής (FD)	83
15.9 Τηλεδιάγνωση	62	20.2 Εγγύηση AQUA-STOP	84
15.10 Προστασία των προσωπικών δεδομένων.....	63	21 Τιμές κατανάλωσης	85
16 Βασικές ρυθμίσεις.....	63	22 Τεχνικά στοιχεία.....	86
16.1 Επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων.....	63	23 Δήλωση πιστότητας	87
16.2 Άλλαγή των βασικών ρυθμίσεων.....	64		
17 Καθαρισμός και φροντίδα.....	65		
17.1 Συμβουλές για τη φροντίδα της συσκευής	65		

⚠ 1 Ασφάλεια

Προοεξτε τις ακόλουθες υποδείξεις ασφαλείας.

1.1 Γενικές υποδείξεις



- Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες.
- Φυλάξτε τις οδηγίες καθώς και τις πληροφορίες προϊόντος για μετέπειτα χρήση ή για τον επόμενο κάτοχο της συσκευής.
- Μη συνδέετε τη συσκευή σε περίπτωση ζημιάς κατά τη μεταφορά.

1.2 Χρήση σύμφωνα με τον σκοπό προορισμού

Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο:

- για το πλύσιμο ρούχων που μπορούν να πλυθούν στο πλυντήριο ρούχων και μάλλινων, πλενόμενων στο χέρι, σύμφωνα με τις ετικέτες φροντίδας.
- με νερό του δικτύου ύδρευσης και απορρυπαντικά και υλικά φροντίδας του εμπορίου, κατάλληλα για τη χρήση σε πλυντήρια ρούχων.
- στα ιδιωτικά νοικοκυριά και σε κλειστούς χώρους του οικιακού περιβάλλοντος.
- μέχρι ένα ύψος από 4000 m πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας.

1.3 Περιορισμός οιμάδας χρηστών

Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά από 8 ετών και άνω και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή νοητικές ικανότητες καθώς και έλλειψη εμπειρίας και/ή γνώσης, αν επιβλέπονται ή έχουν κατατοπιστεί σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που απορρέουν από αυτή.

Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή.

Ο καθαρισμός και η συντήρηση από το χρήστη δεν επιτρέπεται να εκτελείται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Κρατάτε τα παιδιά κάτω των 3 ετών και τα κατοικίδια ζώα μακριά.

1.4 Ασφαλής εγκατάσταση

Προσέξτε τις υποδείξεις ασφαλείας, όταν εγκαθιστάτε τη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Οι μη ενδεδειγμένες εγκαταστάσεις είναι επικίνδυνες.

- ▶ Συνδέστε και χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σύμφωνα με τα στοιχεία που αναφέρονται στην πινακίδα τύπου.
 - ▶ Συνδέστε τη συσκευή σε ένα δίκτυο ρεύματος με εναλλασσόμενο ρεύμα μόνο μέσω μιας γειωμένης πρίζας, εγκατεστημένης σύμφωνα με τους κανονισμούς.
 - ▶ Το σύστημα αγωγών προστασίας (γείωση) της ηλεκτρικής εγκατάστασης του σπιτιού πρέπει να είναι εγκαταστημένο σύμφωνα με τους κανονισμούς. Η εγκατάσταση πρέπει να έχει μια επαρκώς μεγάλη διατομή αγωγού.
 - ▶ Σε περίπτωση χρήσης ενός διακόπτη προστασίας με ρελέ διαφυγής τοποθετείτε μόνο έναν τύπο με το σήμα .
 - ▶ Μην τροφοδοτείτε τη συσκευή ποτέ μέσω μιας εξωτερικής διάταξης μεταγωγής, π.χ. χρονοδιακόπτης ή τηλεχειρισμός.
 - ▶ Όταν η συσκευή είναι εγκατεστημένη, πρέπει το φίς του καλωδίου σύνδεσης να είναι ελεύθερα προσιτό ή σε περίπτωση που η ελεύθερη πρόσβαση δεν είναι δυνατή, πρέπει στη μόνιμη ηλεκτρική εγκατάσταση να τοποθετηθεί μια διάταξη διακοπής όλων των πόλων σύμφωνα με τους κανονισμούς εγκατάστασης.
 - ▶ Κατά την τοποθέτηση της συσκευής προσέξτε, να μη μαγκωθεί ή να μην τσακιστεί το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
- Μια χαλασμένη μόνωση του καλωδίου σύνδεσης είναι επικίνδυνη.
- ▶ Μη φέρνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης σε επαφή με καυτά μέρη συσκευών ή πηγές θερμότητας.
 - ▶ Μην αφήνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης να έρθει σε επαφή με αιχμηρές μύτες ή κοφτερές ακμές.
 - ▶ Μην τσακίζετε, μη συνθλίβετε ή μη μετατρέπετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!

Η χρήση ενός επεκταμένου καλωδίου σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος και μη εγκεκριμένων προσαρμογέων, είναι επικίνδυνη.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα καλώδιο επέκτασης (μπαλαντέζα) ή πολύπριζο.
- ▶ Όταν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος είναι πολύ μικρό, ελάτε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο προσαρμογέis, εγκεκριμένους από τον κατασκευαστή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Το μεγάλο βάρος της συσκευής μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς κατά την ανύψωση.

- ▶ Μη σηκώνετε μόνοι σας τη συσκευή.
Όταν αυτή η συσκευή τοποθετηθεί μη ενδεδειγμένα σε μια στήλη πλυντηρίου- στεγνωτήρα, μπορεί η τοποθετημένη πάνω συσκευή να πέσει κάτω.
 - ▶ Στοιβάζετε τον στεγνωτήρα αποκλειστικά με το σετ σύνδεσης του κατασκευαστή του στεγνωτήρα πάνω σε ένα πλυντήριο ρούχων . Μια άλλη μέθοδος τοποθέτησης δεν επιτρέπεται.
 - ▶ Μην τοποθετείτε τη συσκευή σε μια στήλη πλυντηρίου- στεγνωτήρα, όταν ο κατασκευαστής του στεγνωτήρα δεν προσφέρει κανένα κατάλληλο σετ σύνδεσης.
 - ▶ Μην τοποθετείτε καμία συσκευή από διαφορετικούς κατασκευαστές και με διαφορετικό βάθος και πλάτος σε μια στήλη πλυντηρίου- στεγνωτήρα.
 - ▶ Μην τοποθετείτε καμία στήλη πλυντηρίου- στεγνωτήρα πάνω σε μια βάση, οι συσκευές μπορούν να ανατραπούν.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ασφυξίας!

Τα παιδιά μπορεί να περάσουν τα υλικά της συσκευασίας πάνω από το κεφάλι ή να τυλιχτούν σ' αυτά και να πάθουν ασφυξία.

- ▶ Κρατάτε τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά.
- ▶ Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Η συσκευή μπορεί κατά τη διάρκεια της λειτουργίας να δονείται ή να κινείται.

- ▶ Τοποθετήστε τη συσκευή πάνω σε μια καθαρή, επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.
- ▶ Ευθυγραμμίστε τη συσκευή με τα πόδια της συσκευής και ένα αλφάδι.

Σε περίπτωση ακατάλληλης τοποθέτησης εύκαμπτων σωλήνων και καλωδίων σύνδεσης υπάρχει κίνδυνος σκοντάματος.

- ▶ Οι εύκαμπτοι σωλήνες και τα καλώδια σύνδεσης πρέπει να εγκαθίστανται έτσι, ώστε να μην υπάρχει κίνδυνος σκοντάματος.
- ‘Όταν η συσκευή μετακινείται από τα προεξέχοντα εξαρτήματα, όπως π.χ. η πόρτα της συσκευής, τα εξαρτήματα μπορούν να σπάσουν.
- ▶ Μη μετακινείτε τη συσκευή από τα προεξέχοντα εξαρτήματα.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ – Κίνδυνος κοπής!

Οι κοφτερές ακμές στη συσκευή μπορούν σε περίπτωση επαφής να οδηγήσουν σε τραυματισμούς.

- ▶ Μην αγγίζετε τη συσκευή στις κοφτερές ακμές.
- ▶ Χρησιμοποιείτε γάντια προστασίας κατά την εγκατάσταση και τη μεταφορά της συσκευής.

1.5 Ασφαλής χρήση

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Μια συσκευή ή ένα καλώδιο σύνδεσης που έχουν υποστεί ζημιά είναι επικίνδυνα.

- ▶ Μη λειτουργείτε ποτέ μια συσκευή που έχει υποστεί ζημιά.
- ▶ Μην τραβάτε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης, για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος. Τραβάτε πάντοτε το φίς του καλωδίου σύνδεσης.
- ▶ ‘Όταν η συσκευή ή το καλώδιο σύνδεσης έχει ζημιά, τραβήξτε αμέσως το φίς του καλωδίου σύνδεσης ή κατεβάστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών και κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
- ▶ Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. → Σελίδα 83

ει Ασφάλεια

Μια εισχώρηση υγρασίας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.

- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε κλειστούς χώρους.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή ποτέ σε μεγάλη ζέστη και υγρασία.
- Μη χρησιμοποιείτε συσκευές εκτόξευσης ατμού, συσκευές καθαρισμού υψηλής πίεσης, εύκαμπτους σωλήνες ή καταιονητήρες, για να καθαρίζετε τη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος βλάβης για την υγεία!

Τα παιδιά μπορούν να κλειδωθούν στη συσκευή και να τεθεί σε κίνδυνο η ζωή τους.

- Μην τοποθετείτε τη συσκευή πίσω από μια πόρτα, η οποία μπλοκάρει ή εμποδίζει το άνοιγμα της πόρτας της συσκευής.
- Στις παλιές και άχρηστες συσκευές τραβήξτε το φίς του καλώδιου σύνδεσης, μετά κόψτε το καλώδιο σύνδεσης και καταστρέψτε την κλειδαριά της πόρτας της συσκευής, έτσι ώστε η πόρτα της συσκευής να μην κλείνει πλέον.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ασφυξίας!

Τα παιδιά μπορεί να εισπνεύσουν ή να καταπιούν μικρά κομμάτια και έτσι να πάθουν ασφυξία.

- Κρατάτε τα μικρά κομμάτια μακριά από τα παιδιά.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με μικρά κομμάτια.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος δηλητηρίασης!

Απορρυπαντικά και πρόσθετα υγρά φροντίδας σε περίπτωση κατάπωσης μπορεί να οδηγήσουν σε δηλητηριάσεις.

- Σε περίπτωση αθέλητης κατάποσης ζητήστε ιατρική συμβουλή.
- Φυλάτε τα απορρυπαντικά και τα πρόσθετα υγρά φροντίδας σε χώρους, που δεν είναι προσιτοί σε παιδιά.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος έκρηξης!

Όταν τα ρούχα έχουν προηγουμένως υποστεί επεξεργασία με απορρυπαντικά που εμπειρίζουν διαλύτες, μπορεί να οδηγήσουν στη συσκευή σε μια έκρηξη.

- Ξεπλένετε τα προεπεξεργασμένα ρούχα πριν από την πλύση καλά με νερό.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Σε περίπτωση που ανεβείτε πάνω στη συσκευή, μπορεί το κάλυμμα να σπάσει.

- Μην ανεβαίνετε πάνω στη συσκευή.

Σε περίπτωση που καθήσετε ή στηριχτείτε πάνω στην ανοιχτή πόρτα μπορεί η συσκευή να ανατραπεί.

- Μην κάθεστε ή μη στηρίζεστε πάνω στην πόρτα της συσκευής.
- Μην εναποθέτετε κανένα αντικείμενο πάνω στην πόρτα της συσκευής.

Σε περίπτωση που απλώσετε τα χέρια σας στον περιστρεφόμενο κάδο μπορεί να προκληθούν τραυματισμοί των χεριών.

- Πριν απλώσετε τα χέρια σας μέσα στον κάδο, περιμένετε να ακινητοποιηθεί εντελώς.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Κατά το πλύσιμο με υψηλές θερμοκρασίες το τζάμι της πόρτας της συσκευής καιεί.

- Μην αγγίξετε την καυτή πόρτα της συσκευής.
- Κρατάτε τα παιδιά μακριά από την καυτή πόρτα της συσκευής.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ – Κίνδυνος ζεματίσματος!

Τα απόνερα κατά την πλύση με υψηλές θερμοκρασίες είναι καυτά.

- Μη βάζετε τα χέρια σας στα καυτά απόνερα.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ – Κίνδυνος χημικών εγκαυμάτων!

Κατά το άνοιγμα της θήκης του απορρυπαντικού μπορεί να πεταχτεί απορρυπαντικό και πρόσθετο υγρό φροντίδας έξω από τη συσκευή. Μια επαφή με τα μάτια ή το δέρμα μπορεί να οδηγήσει σε ερεθισμούς.

- Σε περίπτωση επαφής με απορρυπαντικά ή πρόσθετα υγρά φροντίδας ξεπλύνετε καλά τα μάτια ή το δέρμα με καθαρό νερό.
- Σε περίπτωση αθέλητης κατάποσης ζητήστε ιατρική συμβουλή.
- Φυλάτε τα απορρυπαντικά και τα πρόσθετα υγρά φροντίδας σε χώρους, που δεν είναι προσιτοί σε παιδιά.

1.6 Ασφαλής καθαρισμός και συντήρηση

Προσέξτε τις υποδείξεις ασφαλείας, όταν καθαρίζετε και συντηρείτε τη συσκευή.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!**

Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.

- ▶ Μόνο εκπαιδευμένο γι' αυτό, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
- ▶ Μόνο γνήσια ανταλλακτικά επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή της συσκευής.
- ▶ Εάν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος αυτής της συσκευής υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών του ή από ένα αντίστοιχα ειδικευμένο άτομο, για την αποφυγή επικινδύνων καταστάσεων.

Μια εισχώρηση υγρασίας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε συσκευές εκτόξευσης ατμού, συσκευές καθαρισμού υψηλής πίεσης, εύκαμπτους σωλήνες ή καταιονητήρες, για να καθαρίζετε τη συσκευή.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!**

Η χρήση μη γνήσιων ανταλλακτικών και γνήσιων εξαρτημάτων είναι επικίνδυνη.

- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσιο ανταλλακτικά και γνήσια εξαρτήματα του κατασκευαστή .

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος δηλητηρίασης!**

Σε περίπτωση χρήσης απορρυπαντικών που εμπεριέχουν διαλύτες μπορούν δημιουργηθούν δηλητηριώδεις αναθυμιάσεις.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε μέσα καθαρισμού που περιέχουν διαλύτες.

2 Αποφυγή υλικών ζημιών

Προσέξτε αυτές τις υποδείξεις, για να αποφύγετε υλικές ζημιές και ζημιές στη συσκευή.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Μια λάθος δόση μαλακτικών, απορρυπαντικών, πρόσθετων υγρών φροντίδας και υλικών καθαρισμού μπορεί να θέσει σε κίνδυνο τη λειτουργία της συσκευής.

- ▶ Προσέξτε τις συστάσεις δόσης του κατασκευαστή.

Η υπέρβαση της μέγιστης ποσότητας ρούχων επηρεάζει αρνητικά τη λειτουργία της συσκευής.

- ▶ Προσέξτε τη μέγιστη ποσότητα ρούχων για κάθε πρόγραμμα και μην την ξεπερνάτε.

→ "Προγράμματα", Σελίδα 30

Η συσκευή είναι ασφαλισμένη για τη μεταφορά με ασφάλειες μεταφοράς. Οι ασφάλειες μεταφοράς, που δεν έχουν απομακρυνθεί, μπορούν να οδηγήσουν σε υλικές ζημιές και ζημιές στη συσκευή.

- ▶ Πριν τη θέση σε λειτουργία αφαιρέστε οπωσδήποτε πλήρως όλες τις ασφάλειες μεταφοράς και φυλάξτε αυτές.

- ▶ Πριν από κάθε μεταφορά τοποθετείτε όλες τις ασφάλειες μεταφοράς πλήρως, για να αποφύγετε τις ζημιές μεταφοράς.

Η λάθος σύνδεση του εύκαμπτου σωλήνα του νερού, μπορεί να οδηγήσει σε υλικές ζημιές.

- ▶ Σφίξτε με το χέρι τις κοκκιούσυνδέσεις (ρακόρ) στην παροχή του νερού.

- ▶ Συνδέετε τον εύκαμπτο σωλήνα του νερού κατά το δυνατόν απευθείας στη βάνα του νερού χωρίς πρόσθετα στοιχεία σύνδεσης όπως προσαρμογείς, επιμηκύνσεις, βαλβίδες ή παρόμοια.

▶ Προσέξτε, το περίβλημα της βαλβίδας του εύκαμπτου σωλήνα του νερού να μην ακουμπά πουθενά και να μην είναι εκτεθειμένο σε καμία εξωτερική επιδραση δύναμης.

- ▶ Προσέξτε, η εσωτερική διάμετρος της βάνας του νερού να ανέρχεται το λιγότερο στα 17 mm.
- ▶ Προσέξτε, το μήκος του σπειρώματος στη σύνδεση της βάνας του νερού να ανέρχεται το λιγότερο στα 10 mm.

Μια πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή πίεση νερού μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία της συσκευής.

- ▶ Βεβαιωθείτε, ότι η πίεση του νερού στην εγκατάσταση παροχής νερού ανέρχεται το ελάχιστο στα 100 kPa (1 bar) και το μέγιστο στα 1.000 kPa (10 bar).

- ▶ Όταν η πίεση του νερού ξεπερνά την αναφερόμενη μέγιστη τιμή, πρέπει να εγκατασταθεί μια βαλβίδα μείωσης της πίεσης, μεταξύ της σύνδεσης του πόσιμου νερού και του σετ εύκαμπτου σωλήνα της συσκευής.

- ▶ Μη συνδέσετε τη συσκευή στην μπαταρία ενός θερμοσίφωνα χωρίς πίεση.

Οι αλλαγμένοι ή χαλασμένοι εύκαμπτοι σωλήνες νερού μπορεί να προκαλέσουν υλικές ζημιές και ζημιές στη συσκευή.

- ▶ Μην τσακίζετε, μη συνθλίβετε, μη μετατρέπετε ή μην κόβετε ποτέ τους εύκαμπτους σωλήνες νερού ή τους γνήσιους εφεδρικούς σωλήνες.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο τους συνημμένους εύκαμπτους σωλήνες νερού ή τους γνήσιους εφεδρικούς σωλήνες.
- ▶ Μη χρησιμοποιήσετε ποτέ ξανά τους ήδη χρησιμοποιημένους εύκαμπτους σωλήνες νερού.

ει Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία

- Η λειτουργία της συσκευής με βρώμικο ή καυτό νερό, μπορεί να οδηγήσει σε υλικές ζημιές.
- ▶ Λειτουργείτε τη συσκευή αποκλειστικά με κρύο πόσιμο νερό.
 - Τα ακατάλληλα υλικά καθαρισμού μπορεί να καταστρέψουν τις επιφάνειες της συσκευής.
 - ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα ισχυρό απορρυπαντικό ή υλικά τριψίματος.
 - ▶ Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά αλκοολούχα μέσα καθαρισμού.
 - ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα σκληρό σύρμα τριψίματος ή σφουγγάρι καθαρισμού.
 - ▶ Καθαρίστε τη συσκευή μόνο με νερό και ένα μαλακό, υγρό πανί.
 - ▶ Σε περίπτωση επαφής με τη συσκευή απομακρύντε αμέσως όλα τα υπολείμματα απορρυπαντικού, τα υπολείμματα ψεκασμού ή άλλα τυχόν υπολείμματα.

3 Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία

3.1 Απόσυρση συσκευασίας

Τα υλικά συσκευασίας είναι φιλικά προς το περιβάλλον και επαναχρησιμοποιούμενα.

- ▶ Αποσύρετε τα επιμέρους εξαρτήματα ξεχωριστά, ανάλογα με το είδος.

3.2 Εξοικονόμηση ενέργειας και πόρων

Αν ακολουθήσετε αυτές τις υποδείξεις, η συσκευή σας θα καταναλώνει λιγότερο ρεύμα και νερό.

Χρησιμοποιείτε προγράμματα με χαμηλές θερμοκρασίες και μεγαλύτερους χρόνους πλύσης και εκμεταλλευτείτε τη μέγιστη ποσότητα ρούχων → Σελίδα 30.

- ✓ Η κατανάλωση ενέργειας και νερού είναι η αποτελεσματικότερη.

Χρησιμοποιείτε οικονομική ρύθμιση προγράμματος.

- ✓ Όταν προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις προγράμματος για ένα πρόγραμμα, η οθόνη ενδείξεων δείχνει την αναμενόμενη κατανάλωση.

Δοσομετράτε → Σελίδα 51 το απορρυπαντικό ανάλογα με τον βαθμό ρύπανσης των ρούχων.

- ✓ Για ελαφριά μέχρι κανονική ρύπανση είναι επαρκής μια μικρότερη ποσότητα απορρυπαντικού. Προσέξτε τη σύσταση δοσομέτρησης του κατασκευαστή του απορρυπαντικού.

Στα ελαφρά και μέτρια λερωμένα ρούχα μειώστε τη θερμοκρασία πλύσης.

- ✓ Στις χαμηλές θερμοκρασίες καταναλώνει η συσκευή λιγότερη ενέργεια. Για ελαφριά μέχρι κανονική ρύπανση επαρκούν επίσης χαμηλότερες θερμοκρασίες από τις αναφερόμενες στην ετικέτα φροντίδας.

Ρυθμίστε τον μέγιστο αριθμό στροφών στυψίματος, όταν τα ρούχα πρέπει στη συνέχεια να στεγνώσουν στο στεγνωτήριο ρούχων.

- ✓ Τα στεγνότερα ρούχα μειώνουν τη διάρκεια του προγράμματος κατά το στέγνωμα και κατεβάζουν την κατανάλωση ενέργειας. Με υψηλότερο αριθμό στροφών στυψίματος μειώνεται η υπόλοιπη υγρασία των ρούχων και αυξάνεται η ένταση του θορύβου στυψίματος.

Πλένετε τα ρούχα χωρίς πρόπλυση.

- ✓ Η πλύση με πρόπλυση παρατείνει τη διάρκεια του προγράμματος και αυξάνει την κατανάλωση ενέργειας και νερού.

Η συσκευή διαθέτει μια διάταξη αυτόματης προσαρμογής.

- ✓ Η διάταξη αυτόματης προσαρμογής, προσαρμόζει την κατανάλωση νερού και τη διάρκεια του προγράμματος ιδανικά στο είδος των υφασμάτων και στην ποσότητα των ρούχων.

3.3 Λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας

Όταν δε χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα, περνά η συσκευή αυτόματα στη λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας.

Όλες οι ενδείξεις σιβήνουν και

Έναρξη/Προσθήκη ρούχων
αναβοσβήνει.

Η λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας τερματίζεται, με τον εκ νέου χειρισμό της συσκευής, π.χ. άνοιγμα ή κλείσιμο της πόρτας.

Όταν δε χρησιμοποιήσετε τη συσκευή στη λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα, απενεργοποιείται η συσκευή αυτόματα.

Σημείωση: Όταν το Wi-Fi είναι ενεργοποιημένο, η συσκευή δεν απενεργοποιείται αυτόματα.

4 Τοποθέτηση και σύνδεση

4.1 Αποσυσκευασία συσκευής

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα αντικείμενα που παραμένουν στον κάδο, τα οποία δεν προβλέπονται να βρίσκονται στη συσκευή για τη λειτουργία, μπορούν να οδηγήσουν σε υλικές ζημιές και σε ζημιές στη συσκευή.

- Πριν από τη λειτουργία απομακρύνετε αυτά τα αντικείμενα και τα συμπαραδιδόμενα εξαρτήματα από τον κάδο.

1. Απομακρύνετε εντελώς όλα τα υλικά συσκευασίας και τα προστατευτικά καλύμματα από τη συσκευή.

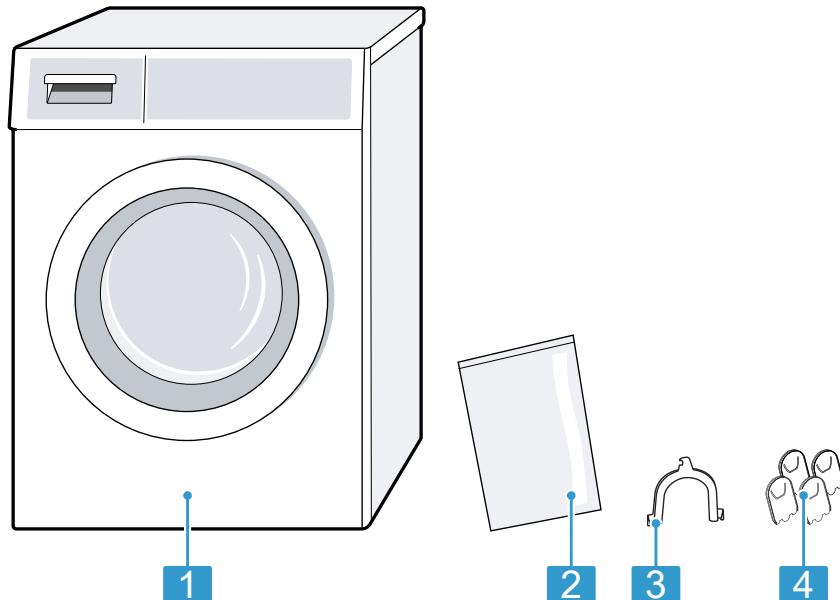
Για την απόσυρση σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος, προσέξτε τις πληροφορίες σχετικά με το θέμα → "Απόσυρση συσκευασίας", Σελίδα 12.

ει Τοποθέτηση και σύνδεση

2. Ελέγχτε τη συσκευή για τυχόν εμφανείς ζημιές.
3. Ανοίξτε την πόρτα.
→ "Βασικός χειρισμός", Σελίδα 52
4. Αφαιρέστε τα εξαρτήματα από τον κάδο.
5. Κλείστε την πόρτα.

4.2 Υλικά παράδοσης

Μετά το ξεπακετάρισμα ελέγχετε όλα τα μέρη για ενδεχόμενες ζημιές μεταφοράς καθώς και για την πληρότητα της παράδοσης.



-
-
-
-
- | | |
|---|----------------------------------------------------------------|
| 1 | Πλυντήριο ρούχων |
| 2 | Συνοδευτικά έγγραφα |
| 3 | Καμπύλη για τη στερέωση του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης νερού |
| 4 | Καλύμματα |

4.3 Απαιτήσεις στη θέση τοποθέτησης

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ Κίνδυνος ηλεκτροπλήξιας!

Η συσκευή περιλαμβάνει ηλεκτροφόρα εξαρτήματα. Η επαφή των ηλεκτροφόρων εξαρτημάτων είναι επικίνδυνη.

- ▶ Μη λειτουργείτε τη συσκευή χωρίς κάλυμμα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος τραυματισμού!

Σε περίπτωση λειτουργίας πάνω σε μια βάση η συσκευή μπορεί να ανατραπεί.

- ▶ Στερεώστε τα πόδια της συσκευής πριν τη θέση σε λειτουργία πάνω σε μια βάση οπωσδήποτε με τις γλώσσες συγκράτησης → Σελίδα 47 του κατασκευαστή .

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Όταν η συσκευή τοποθετηθεί σε επικίνδυνες για πάγωμα περιοχές ή στην ύπαιθρο, μπορεί το παγωμένο υπόλοιπο νερό να προξενήσει ζημιά στη συσκευή και οι παγωμένοι εύκαμπτοι σωλήνες μπορεί να κοπούν ή να σκάσουν.

- ▶ Μην τοποθετείτε και μη λειτουργείτε τη συσκευή σε επικίνδυνες για πάγωμα περιοχές ή στην ύπαιθρο.

Η συσκευή, προτού εγκαταλείψει το εργοστάσιο, υποβλήθηκε σε μια δοκιμή λειτουργίας και μπορεί να περιέχει υπόλοιπο νερό. Αυτό το υπόλοιπο νερό μπορεί να χυθεί, όταν η συσκευή ανατραπεί πάνω από 40°.

- ▶ Γείρετε προσεκτικά τη συσκευή.

Θέση τοποθέτησης

Πάνω σε μια βάση

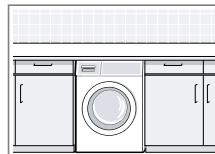


Πάνω σε ένα ξύλινο πάτωμα



Τοποθετήστε τη συσκευή πάνω σε μια ανθεκτική στο νερό ξύλινη πλάκα, που είναι σταθερά βιδωμένη με το δάπεδο. Το πάχος της ξύλινης πλάκας πρέπει να ανέρχεται το λιγότερο στα 30 mm.

Σε μια μικρή κουζίνα



- Είναι απαραίτητο ένα πλάτος της θέσης τοποθέτησης από 60 cm.
- Τοποθετήστε τη συσκευή μόνο κάτω από μια μονοκόμματη επιφάνεια εργασίας, σταθερά συνδεδεμένη με τα γειτονικά ντουλάπια.

ει Τοποθέτηση και σύνδεση

Θέση τοποθέτησης	Απαιτήσεις
Σε έναν τοίχο	Μη μαγκώνετε κανέναν εύκαμπτο σωλήνα ανάμεσα στον τοίχο και στη συσκευή.

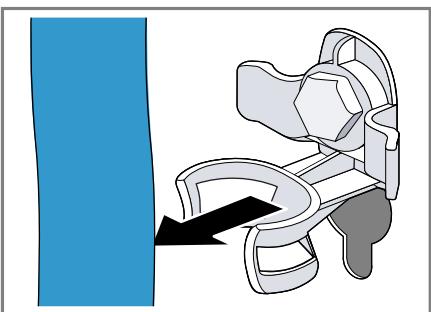
4.4 Αφαίρεση των ασφαλειών μεταφοράς

Η συσκευή είναι ασφαλισμένη για τη μεταφορά με ασφάλειες μεταφοράς στην πίσω πλευρά της συσκευής.

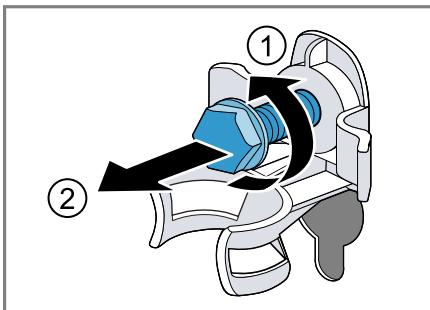
Υποδείξεις

- Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.
- Φυλάξτε τις ασφάλειες μεταφοράς, τις βίδες και τα χιτώνια για μια τυχόν μετέπειτα μεταφορά → Σελίδα 81.

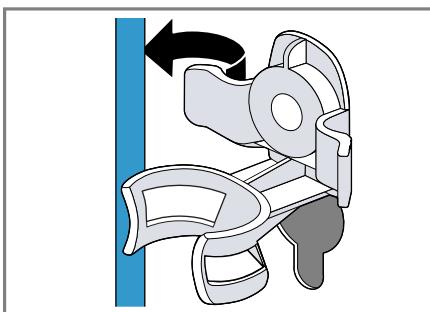
1. Τραβήξτε τους εύκαμπτους σωλήνες από τα στηρίγματα.



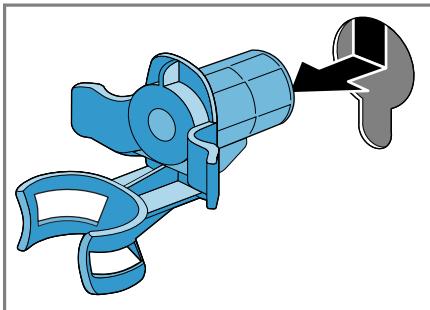
2. Λύστε και τις 4 βίδες των ασφαλειών μεταφοράς με ένα κλειδί SW13 ① και αφαιρέστε τες ②.



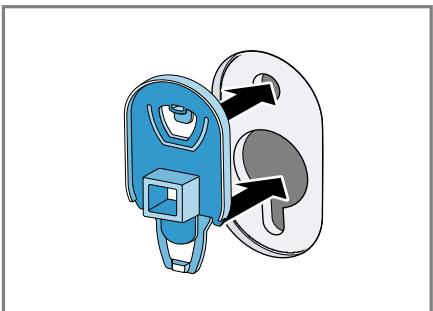
3. Τραβήξτε το καλώδιο σύνδεσης από το στήριγμα.



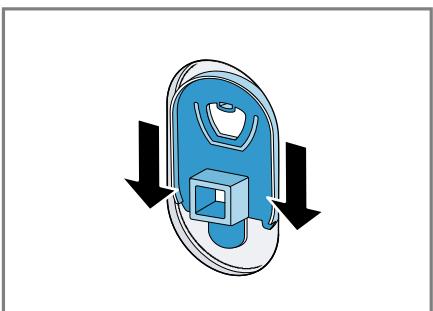
4. Απομακρύνετε τα 4 χιτώνια.



5. Τοποθετήστε τα 4 καλύμματα.



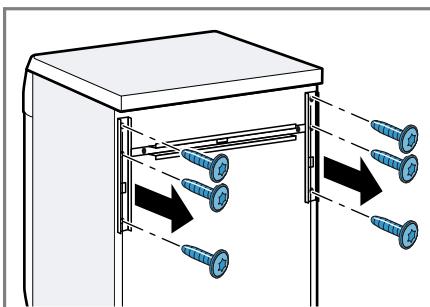
6. Πιέστε τα 4 καλύμματα κάτω.



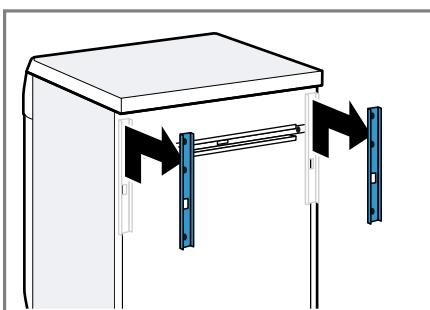
4.5 Αφαίρεση των αντηρίδων μεταφοράς

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

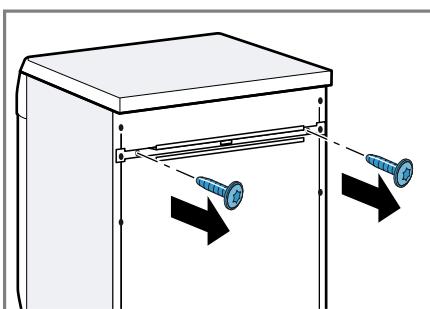
1. Λύστε και αφαιρέστε τις βίδες στις κάθετες αντηρίδες μεταφοράς με ένα κατσαβίδι T20.



2. Αφαιρέστε τις αντηρίδες μεταφοράς.

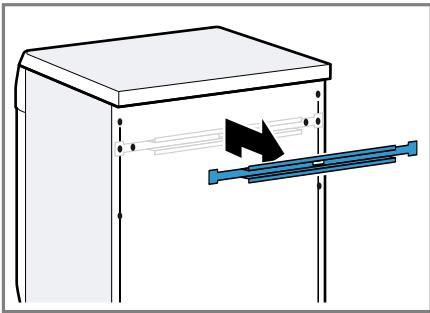


3. Λύστε και αφαιρέστε τις βίδες στην οριζόντια αντηρίδα μεταφοράς με ένα κατσαβίδι T20.



ει Τοποθέτηση και σύνδεση

- Αφαιρέστε τις αντηρίδες μεταφοράς.



4.6 Σύνδεση της συσκευής

Σύνδεση του εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού

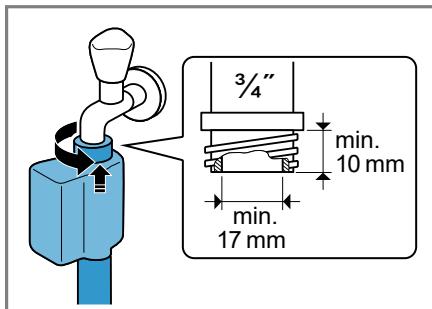
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Η συσκευή περιλαμβάνει ηλεκτροφόρα εξαρτήματα. Η επαφή των ηλεκτροφόρων εξαρτημάτων είναι επικίνδυνη.

- Μη βυθίστε την ηλεκτρική βαλβίδα Aquastop στο νερό.

- Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής νερού ($26,4 \text{ mm} = 3/4''$) στη βάνα παροχής νερού.



- Ανοίξτε προσεκτικά τη βάνα παροχής νερού και ελέγχτε, εάν τα σημεία σύνδεσης είναι στεγανά.

Τρόποι σύνδεσης της αποχέτευσης νερού

Οι πληροφορίες σας βοηθούν, να συνδέσετε αυτή τη συσκευή στην αποχέτευση του νερού.

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

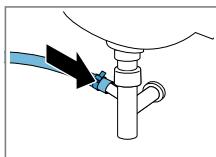
Κατά την άντληση ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού βρίσκεται υπό πίεση και μπορεί να λυθεί από το εγκατεστημένο σημείο σύνδεσης.

- Ασφαλίστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού από αθέλητο λύσιμο.

Σημείωση: Προσέξτε τα ύψη άντλησης.

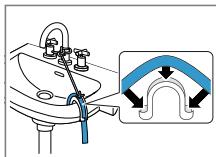
Αποχέτευση σε ένα σιφόνι

Ασφαλίστε το σημείο σύνδεσης με έναν σφιγκτήρα



εύκαμπτου σωλήνα (24-40 mm).

Αποχέτευση σε έναν νιπτήρα



Σφίξτε και ασφαλίστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης νερού με μια καμπύλη.

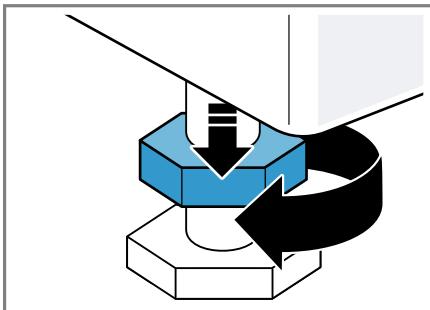
Σφίξτε και ασφαλίστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης νερού με μια καμπύλη.

4.7 Ευθυγράμμιση της συσκευής

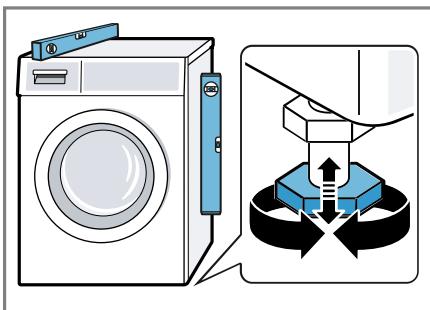
Για να μειώσετε τους θορύβους και τους κραδασμούς και για να αποφύγετε μια μετατόπιση της συσκευής, ευθυγραμμίστε τη συσκευή σωστά.

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

- Λύστε τα κόντρα παξιμάδια με ένα κλειδί SW17, στρέφοντας στη φορά των δεικτών του ρολογιού.



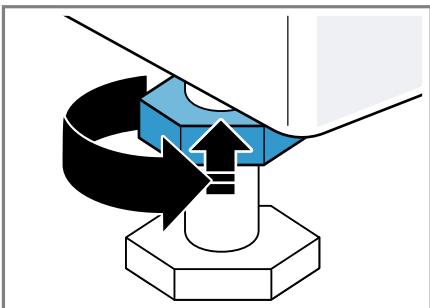
- Για να ευθυγραμμίσετε τη συσκευή, γυρίστε τα πόδια της συσκευής. Ελέγχετε την ευθυγράμμιση με ένα αλφάδι.



Όλα τα πόδια της συσκευής πρέπει να στηρίζονται σταθερά στο δάπεδο.

ει Τοποθέτηση και σύνδεση

3. Σφίξτε με το χέρι τα κόντρα παξιμάδια με ένα κλειδί SW17 σταθερά πάνω στο περίβλημα.



Κρατάτε σταθερά το πόδι της συσκευής και μην αλλάξετε τη ρύθμιση του ύψους.

4.8 Ηλεκτρική σύνδεση της συσκευής

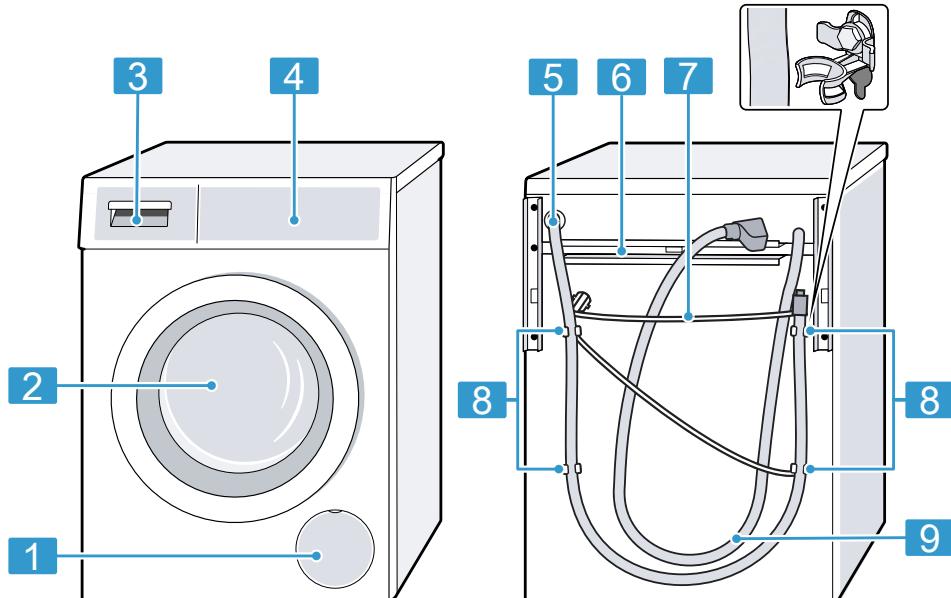
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Τοποθετήστε το φίς του καλωδίου σύνδεσης της συσκευής σε μια πρίζα κοντά στη συσκευή.
Τα στοιχεία σύνδεσης της συσκευής θα τα βρείτε στα Τεχνικά στοιχεία → Σελίδα 86.
2. Ελέγξτε το φίς για σταθερή προσαρμογή.

5 Γνωριμία

5.1 Συσκευή

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για τα εξαρτήματα της συσκευής σας.

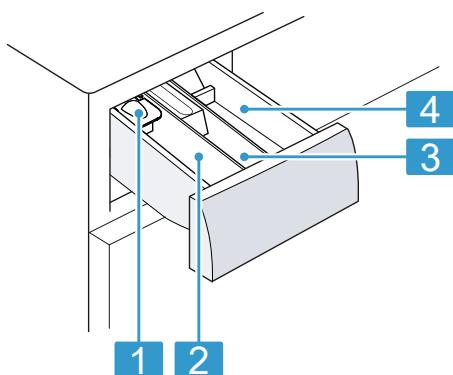


Ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί να διαφέρουν οι λεπτομέρειες στην εικόνα, π.χ. χρώμα και σχήμα.

- 1** Θυρίδα συντήρησης της αντλίας απόνερων → Σελίδα 66
- 2** Πόρτα
- 3** Θήκη απορρυπαντικού → Σελίδα 22
- 4** Στοιχεία χειρισμού → Σελίδα 22

- 5** Εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης νερού → Σελίδα 18
- 6** Αντηρίδες μεταφοράς → Σελίδα 17
- 7** Καλώδιο σύνδεσης → Σελίδα 20
- 8** Ασφάλειες μεταφορές → Σελίδα 16
- 9** Εύκαμπτος σωλήνας παροχής νερού → Σελίδα 18

5.2 Θήκη απορρυπαντικού



1 Μεζούρα για υγρό απορρυπαντικό
→ "Τοποθέτηση μεζούρας για υγρό απορρυπαντικό", Σελίδα 54

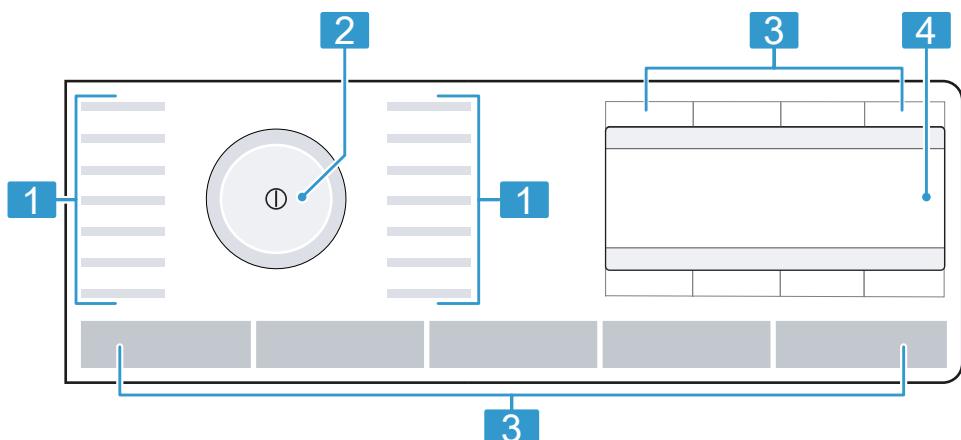
2 Θάλαμος II:
■ Απορρυπαντικό για κύρια πλύση
■ Αποσκληρυντικό
■ Λευκαντικό
■ Άλατι λεκέδων

3 Θάλαμος ☀:
■ Μαλακτικό
■ Υγρή κόλλα
■ Μέσο αδιαβροχοποίησης

4 Θάλαμος I:
■ Απορρυπαντικό για την πρόπλυση
■ Απορρυπαντικό υγιεινής

5.3 Στοιχεία χειρισμού

Μέσω του πεδίου χειρισμού ρυθμίζετε όλες τις λειτουργίες της συσκευής σας και λαμβάνετε πληροφορίες για την κατάσταση λειτουργίας.



1 Προγράμματα → Σελίδα 30

2 Διακόπτης επιλογής προγράμματος → Σελίδα 52

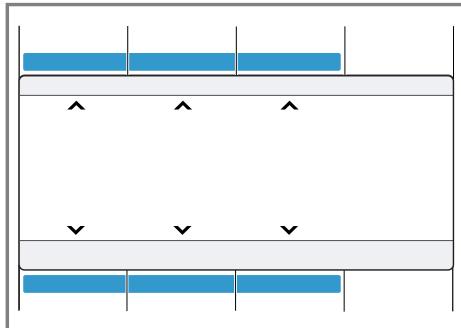
3 Πλήκτρα → Σελίδα 27

4 Οθόνη ενδείξεων → Σελίδα 24

5.4 Λογική χειρισμού

Κύριο μενού

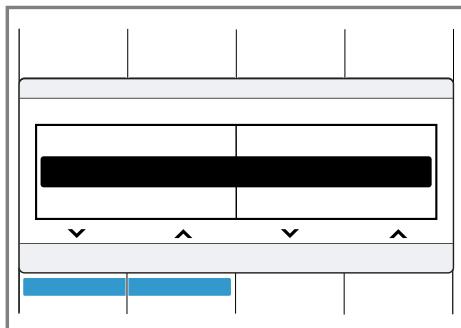
Για να επιλέξετε ρυθμίσεις προγράμματος, πατήστε τα πλήκτρα επάνω ή κάτω από τα σύμβολα.



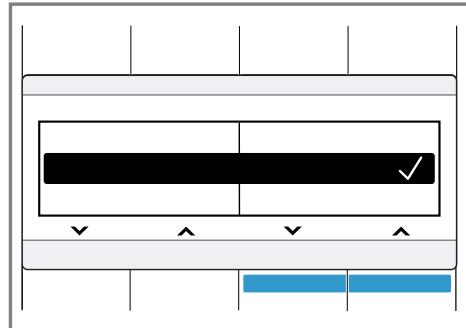
Η επιλεγμένη ρύθμιση προγράμματος εμφανίζεται στη μέση της οθόνης ενδείξεων.

Υπομενού

Για να επιλέξετε ρυθμίσεις, πατήστε τα πλήκτρα κάτω από τα σύμβολα, μέχρι να επιλεγεί η επιθυμητή ρύθμιση στην οθόνη ενδείξεων.



Για να επιλέξετε ρυθμίσεις, πατήστε τα πλήκτρα κάτω από τα σύμβολα, μέχρι να επιλεγεί η επιθυμητή ρύθμιση στην οθόνη ενδείξεων.

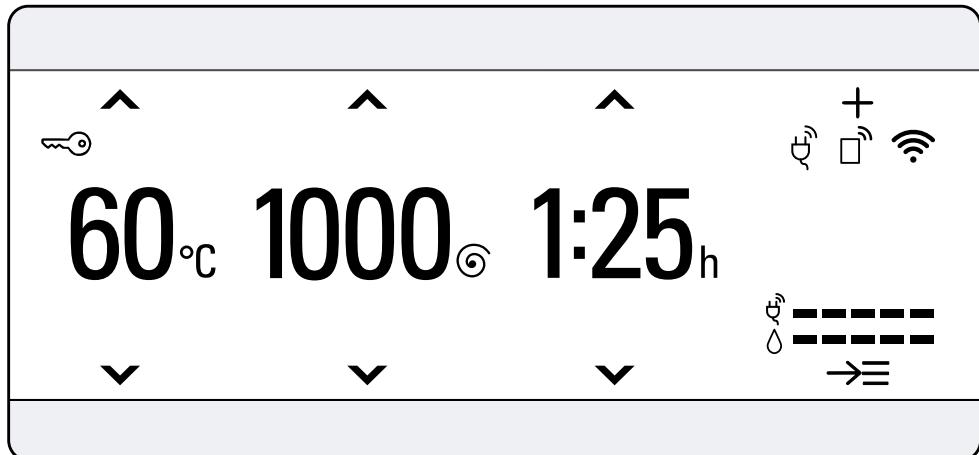


Όταν μια ρύθμιση είναι ενεργοποιημένη, η οθόνη ενδείξεων δείχνει ✓. Η επιλογή δεν πρέπει να επιβεβαιωθεί ξανά.

Το υπομενού κλείνει αυτόματα μετά από μερικά δευτερόλεπτα.

6 Οθόνη ενδείξεων

Στην οθόνη ενδείξεων βλέπετε τις τρέχουσες τιμές ρύθμισης, τις δυνατότητες επιλογής ή κείμενα υποδειξεων.



Παράδειγμα ένδειξης οθόνης

Ένδειξη	Ονομασία	Περιγραφή
0:40 h ¹	Διάρκεια του προγράμματος / Υπόλοιπος χρόνος του προγράμματος	Κατά προσέγγιση υπολογισμένη διάρκεια του προγράμματος ή υπόλοιπος χρόνος του προγράμματος.
10 h ¹	Χρόνος "Ετοιμ σε"	Το τέλος του προγράμματος καθορίστηκε και οι υπολειπόμενες ώρες εμφανίζονται. → "Πλήκτρα", Σελίδα 27
10 kg ¹	Σύσταση φορτίου	Μέγιστη ποσότητα ρούχων για το ρυθμισμένο πρόγραμμα σε kg.
0 - 1400°	Αριθμός στροφών στυψίματος	Ρυθμισμένος αριθμός στροφών στυψίματος σε στροφές/λεπτό. → "Πλήκτρα", Σελίδα 27 0: Χωρίς στύψιμο, μόνο άντληση
⌘ - 90 °C	Θερμοκρασία	Ρυθμισμένη θερμοκρασία σε °C. → "Πλήκτρα", Σελίδα 27 ⌘ (κρύο)
▼ ▲	Πλοήγηση	Επιλογή ρυθμίσεων. → "Λογική χειρισμού", Σελίδα 23

¹ Παράδειγμα

Ένδειξη	Ονομασία	Περιγραφή
+	Περαιτέρω ρυθμίσεις προγράμματος	Ενεργοποίηση, απενεργοποίηση ή προσαρμογή περαιτέρω ρυθμίσεων του προγράμματος. → "Πλήκτρα", Σελίδα 28
→≡	Αποθήκευση προγράμματος Περαιτέρω προγράμματα	Αποθήκευση ενός προγράμματος → Σελίδα 53. Ρύθμιση περαιτέρω προγραμμάτων → Σελίδα 52.
⌚	Ασφάλεια παιδιών	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ανάβει: Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη. ■ Αναβοσβήνει: Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη και η συσκευή έχει χειριστεί. → "Απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών", Σελίδα 58
☒	Λιγότερο τσαλάκωμα	Η μείωση του τσαλακώματος είναι ενεργοποιημένη. → "Πλήκτρα", Σελίδα 29
🕒+1+2+3	Έξτρα ξέβγαλμα	Πρόσθετες διαδικασίες ξέβγαλματος ενεργοποιημένες. → "Πλήκτρα", Σελίδα 29
⤒	Πρόσθετο νερό	Η πλύση με περισσότερο νερό είναι ενεργοποιημένη. → "Πλήκτρα", Σελίδα 29
⤓	Μούλιασμα	Το μούλιασμα είναι ενεργοποιημένο. → "Πλήκτρα", Σελίδα 29
⤔	Διακοπή ξεβγάλματος	Η διακοπή ξεβγάλματος είναι ενεργοποιημένη. → "Πλήκτρα", Σελίδα 29
⤖	Αθόρυβη πλύση	Η αθόρυβη πλύση είναι ενεργοποιημένη. → "Πλήκτρα", Σελίδα 29
⤘	Παιδική τροφή	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤙	Αίμα	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤚	Αυγό	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤛	Φράουλα	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤜	Χώμα-Άμμος	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤝	Γρασίδι	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤞	Καφές	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
⤟	Καλλυντικά	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.

¹ Παράδειγμα

ει Οθόνη ενδείξεων

Ένδειξη	Ονομασία	Περιγραφή
	Πορτοκαλί	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Κόκκινο κρασί	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Σοκολάτα	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Ιδρώτας	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Λερ. κάλτσες	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Λάδι-Βούτυρο	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Τσάι	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Ντομάτα	Το είδος λεκέ είναι ενεργοποιημένο.
	Κατανάλωση ενέργειας	Κατανάλωση ενέργειας για το επιλεγμένο πρόγραμμα. <ul style="list-style-type: none"> ■ — : χαμηλή κατανάλωση ενέργειας ■ _____ : υψηλή κατανάλωση ενέργειας
	Κατανάλωση νερού	Κατανάλωση νερού για το επιλεγμένο πρόγραμμα. <ul style="list-style-type: none"> ■ — : χαμηλή κατανάλωση νερού ■ _____ : υψηλή κατανάλωση νερού
	Τηλε-εκκίνηση	Η τηλε-εκκίνηση είναι ενεργοποιημένη. → "Πλήκτρα", Σελίδα 28
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> ■ ανάβει: Η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το οικιακό δίκτυο. ■ Αναβοσβήνει: Η συσκευή προσπαθεί να συνδεθεί με το οικιακό δίκτυο. → "Home Connect ", Σελίδα 58
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> ■ Η συσκευή δεν είναι συνδεδεμένη με ένα οικιακό δίκτυο. → "Home Connect ", Σελίδα 58
	Διαχειριστής ενέργειας	Η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας). → "Σύνδεση της συσκευής με τον διαχειριστή ενέργειας", Σελίδα 60
Δοσολογία: 50 % ¹	Σύσταση δόσης	Σύσταση δόσης για απορρυπαντικό. → "Δόση του απορρυπαντικού", Σελίδα 51
		Σημείωση: Η σύσταση δόσης δείχνει, ποια ποσότητα ρούχων πρέπει να ληφθεί υπόψη για τη δόση του απορρυπαντικού. Η ποσοστιαία τιμή αναφέρεται στη μέγιστη ποσότητα ρούχων του προγράμματος.

¹ Παράδειγμα

7 Πλήκτρα

Με το πλήκτρο **Επιλογές** ανοίγετε το υπομενού για περαιτέρω ρυθμίσεις προγράμματος. Οι περαιτέρω ρυθμίσεις προγράμματος αναφέρονται στην επισκόπηση για τα πλήκτρα.

Η επιλογή των ρυθμίσεων προγράμματος εξαρτάται από το ρυθμισμένο πρόγραμμα. Τις δυνατότητες επιλογής για κάθε πρόγραμμα, μπορείτε να τις δείτε στην επισκόπηση για
→ "Προγράμματα", Σελίδα 30.

Πλήκτρο	Επιλογή	Περιγραφή
Έναρξη/ Προσθήκη ρούχων	<ul style="list-style-type: none"> ■ Εκκίνηση ■ Διακοπή ■ Προσωρινή στάση 	Ξεκίνημα, διακοπή του προγράμματος ή προσωρινή στάση.
varioSpeed 	<ul style="list-style-type: none"> ■ ενεργοποίηση ■ απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της πλύσης με μειωμένο χρόνο.</p> <p>Σημείωση: Η κατανάλωση ενέργειας αυξάνεται. Το αποτέλεσμα της πλύσης δεν επηρεάζεται.</p>
stainRemoval system	Πολλαπλή επιλογή	Επιλογή του είδους λεκέ. Η θερμοκρασία, η κίνηση του κάδου και χρόνος μουλιάσματος προσαρμόζονται στο είδος του λεκέ.
Λήξη σε	1 - 24 ώρες	<p>Καθορισμός του τέλους του προγράμματος.</p> <p>Η διάρκεια του προγράμματος περιλαμβάνεται ήδη στον ρυθμισμένο αριθμό ωρών.</p> <p>Μετά το ξεκίνημα του προγράμματος εμφανίζεται η διάρκεια του προγράμματος.</p>
Θερμοκρ.	 - 90 °C	Προσαρμογή της θερμοκρασίας σε °C.
Στύψιμο	0 - 1400 στροφές/λεπτό	<p>Προσαρμογή του αριθμού στροφών στυψίματος ή απενεργοποίηση του στυψίματος.</p> <p>Με την επιλογή 0 αντλείται το νερό και απενεργοποιείται το στύψιμο στο τέλος της διαδικασίας της πλύσης. Τα ρούχα παραμένουν στον κάδο υγρά.</p>
① (διακόπτης ρεύματος)	<ul style="list-style-type: none"> ■ ενεργοποίηση ■ απενεργοποίηση 	Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της συσκευής.

Πλήκτρο	Επιλογή	Περιγραφή
Απομακρυσμένη εκκίνηση ⌂	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση ■ Άνοιγμα μενού Home Connect 	<p>Όταν πατήσετε το πλήκτρο σύντομα, απελευθερώνεται η συσκευή για την τηλε-εκκίνηση μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect</p> <p>Όταν πατήσετε το πλήκτρο περίπου 3 δευτερόλεπτα, ανοίγετε το μενού Home Connect.</p>
Κλείδωμα 3 δευτ.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών.</p> <p>Ασφάλιση της κονσόλας χειρισμού από τυχόν αθέλητο χειρισμό.</p> <p>Εάν ενεργοποιήθηκε η ασφάλεια παιδιών και απενεργοποιήθηκε η συσκευή, παραμένει η ασφάλεια παιδιών ενεργοποιημένη.</p> <p>→ "Ασφάλεια παιδιών", Σελίδα 58</p>
Ρυθμίσεις 3 δευτ.	Βασικές ρυθμίσεις → Σελίδα 63	<p>Αλλαγή των βασικών ρυθμίσεων της συσκευής.</p> <p>→ "Αλλαγή των βασικών ρυθμίσεων", Σελίδα 64</p>
Επιλογές	Πολλαπλή επιλογή	<p>Ενεργοποίηση περαιτέρω ρυθμίσεων του προγράμματος.</p> <p>→ "Προσαρμογή περαιτέρω ρυθμίσεων του προγράμματος", Σελίδα 53</p> <p>Περαιτέρω ρυθμίσεις προγράμματος θα βρείτε σε αυτή την επισκόπηση.</p>
Πρόπλυση	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της πρόπλυσης, π.χ. για την πλύση πολύ λερωμένων ρούχων.

Πλήκτρο	Επιλογή	Περιγραφή
Έξτρα ξέβγαλμα	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση μέχρι και τριών πρόσθετων διαδικασιών ξέβγαλματος.</p> <p>Συνίσταται σε περίπτωση ιδιαίτερα ευαίσθητου δέρματος ή σε περιοχές με πολύ μαλακό νερό.</p>
Χωρίς στύψιμο	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του στυψίματος και της άντλησης στο τέλος της διαδικασίας της πλύσης.</p> <p>Μετά το τελευταίο ξέβγαλμα τα ρούχα παραμένουν μέσα στο νερό.</p> <p>→ "Συνεχίση του προγράμματος σε περίπτωση διακοπής ξέβγαλματος", Σελίδα 57</p>
Αθόρυβη πλύση	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της αθόρυβης πλύσης, π.χ. για πλύση τη νύχτα.</p> <p>Το σήμα στο τέλος του προγράμματος είναι απενεργοποιημένο και ο τελικός αριθμός στροφών στυψίματος μειώνεται.</p>
Επιπλέον νερό	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Πλύση με περισσότερο νερό.</p> <p>Συνίσταται σε περίπτωση ιδιαίτερα ευαίσθητου δέρματος και για την προσεκτικότερη μεταχείριση των ρούχων.</p>
Μούλιασμα	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του μουλιάσματος.</p> <p>Τα ρούχα πριν από την κύρια πλύση παραμένουν περισσότερο στο νερό.</p> <p>Για ρούχα με ιδιαίτερα επίμονη ρύπανση.</p>
Λιγ. τσαλάκωμα	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ενεργοποίηση ■ Απενεργοποίηση 	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της πλύσης με μειωμένο τσαλάκωμα.</p> <p>Για τη μείωση του τσαλακώματος των ρούχων, προσαρμόζεται η διαδικασία στυψίματος και ο αριθμός στροφών στυψίματος.</p> <p>Τα ρούχα μετά την πλύση είναι τόσο υγρά, ώστε να κρεμαστούν στο σχοινί των ρούχων.</p>

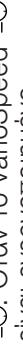
8 Προγράμματα

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση των προγραμμάτων. Θα βρείτε πληροφορίες για το φορτίο και για τις ρυθμίζουνες δυνατότητες προγράμματος.

Συμβουλή: Οι επικέτες φροντίδας των ρούχων σας παρέχουν πρόσθετες πληροφορίες για την επιλογή του προγράμματος.
→ "Σύμβολα φροντίδας πάνω στις επικέτες φροντίδας", Σελίδα 50

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος ¹	Τιμές
Βαυβακέρδα	Πλύση ανθεκτικών ρούχων, βαμβακερών, λινών και από σύμμεικτα υφάσματα. Επίσης κατάλληλο ως πρόγραμμα μεωρέμνου χρόνου για κανονικά λερωμένα ρούχα, όταν ενεργοποιήσετε varioSpeed	Πλύση ανθεκτικών ρούχων, λινών και από σύμμεικτα υφάσματα. Επίσης κατάλληλο ως πρόγραμμα μεωρέμνου χρόνου για κανονικά λερωμένα ρούχα, όταν ενεργοποιήσετε varioSpeed	10 90 1400
Λιγ. τσαλάκωμα			•
Επιπλέον νερό			•
Μούλιασμα			•
Αθόρυβη πλύση			•
Πρόπλυση			•
Χωρίς στύψιμο			•
Έξτρα ξέβγαλμα			•
stainRemoval system			•
varioSpeed =○			•
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹			
μέγ. θερμοκρασία (°C)			
μέγ. φόρτωση (kg)			

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα Περιγραφή Ρυθμίσεις προγράμματος: <ul style="list-style-type: none"> Λιγ. τσαλάκωμα Επιπλέον νερό Μούλιασμα Αθόρυβη πλύση Πρόπλυση Χωρίς στύψιμο Έξτρα ξέβγαλμα stainRemoval system varioSpeed  μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό)¹ μέγ. θερμοκρασία (°C) <p>μέγ. φόρτωση (kg)</p>	 Όταν το varioSpeed  είναι ενεργοποιημένο, μειώνεται η μέγιστη ποσότητα ρούχων στα 5 kg. Eco 40-60 Πλύση ρούχων βαμβακερών, λινών και από σύμμεικτα υφασμάτα. Σημείωση: Ρούχα, τα οποία σύμφωνα με το σήμβολο φροντίδας μπορούν να πλυθούν από 40 °C  , μέχρι και 60 °C  , μπορούν να πλυθούν μαζί. Το αποτέλεσμα της πλύσης ανταποκρίνεται στην καλύτερη δυνατή κατηγορία
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

¹ Ρυθμισμένη προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
	<p>Λιγ. τσαλάκωμα</p> <p>Επιπλέον νερό</p> <p>Μούλιασμα</p> <p>Αθόρυβη πλύση</p> <p>Πρόπλυση</p> <p>Χωρίς στύψιμο</p> <p>Έξτρα ξέβγαλμα</p> <p>stainRemoval system</p> <p>varioSpeed </p> <p>μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό)¹</p> <p>μέγ. θερμοκρασία (°C)</p> <p>μέγ. φόρτωση (kg)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • • • • • • • • 1200 60

αποτελέσματος πλύσης σίγουρα με τις νομικές απαιτήσεις.

Για αυτό το πρόγραμμα προσαρμόζεται αυτόματα η θερμοκρασία πλύσης ανάλογα με την ποσότητα φόρτωσης, για την επίειδη υιας ιδανικής ενεργειακής απόδοσης με το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα πλύσης. Η θερμοκρασία πλύσης δεν υπορεί να αλλαχτεί.

Συνθετικά Πλύση συνθετικών ρούχων και ρούχων από σύμμεικτα υφάσματα.

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*	Ανάμεικτα	Μεταξωτά
Λιγ. τσαλάκωμα	•		•
Επιπλέον νερό	•		•
Μούλιασμα	•		•
Αθόρυβη πλύση	•		•
Πρόπλυση	•		•
Χωρίς στύψιμο	•		•
Έξτρα ξέβγαλμα	•		•
stainRemoval system	•		•
varioSpeed 	•		-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1400		800
μέγ. θερμοκρασία (°C)	60		40
μέγ. φόρτωση (kg)	4		2
		Πλύση ρούχων βαμβακερών, λινών, συνθετικών και από σύμμεικτα υφάσματα. Κατάλληλο για εγκαρό λερωμένα ρούχα.	Πλύση ευαίσθητων υφασμάτων που πλένονται, όπως μεταξωτά, από βιοκόζη και συνθετικά. Χρησιμοποιείται ένα απορρυπαντικό για ευαίσθητα ή μεταξωτά ρούχα.

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
	<p>Λιγ. τσαλάκωμα</p> <p>Επιπλέον νερό</p> <p>Μούλιασμα</p> <p>Αθόρυβη πλύση</p> <p>Πρόπλυση</p> <p>Χωρίς στύψιμο</p> <p>Έξτρα ξέβγαλμα</p> <p>stainRemoval system</p> <p>varioSpeed </p> <p>μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό)¹</p> <p>μέγ. θερμοκρασία (°C)</p> <p>μέγ. φόρτωση (kg)</p>	<p>-</p> <p>-</p> <p>-</p> <p>•</p> <p>-</p> <p>•</p> <p>-</p> <p>-</p> <p>800</p> <p>40</p>

Σημείωση: Πλένετε τα ιδιαιτέρως ευδισθήτα υφάσματα ή μαφασμάτα με δυκιοτρά, κοίκους ή μπαλένες στο δίχτυ πληντηριού.

↖ Μάλλινα Πλύση μάλλινων ή ρούχων με υψηλή περιεκτικότητα σε μαλλί που πλένονται στο χέρι ή στο πλυντήριο.
Για την αποφυγή της συρρίκνωσης των ρούχων, ο κάδος κινεί τα ρούχα ιδιαίτερα ήπια με μεγάλα διαλείμματα.

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα	-
Επιπλέον νερό	-
Μούλιασμα	-
Αθόρυβη πλύση	-
Πρόπλυση	-
Χωρίς στύψιμο	-
Έξτρα ξέβγαλμα	-
stainRemoval system	-
varioSpeed 	-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	-
μέγ. θερμοκρασία (°C)	1400
μέγ. φόρτωση (kg)	-
	<p>Χρησιμοποιείτε ένα απορρυπαντικό για μαλλιά.</p> <p>Περισσότερα ρύθμιση περαιτέρω προγράμματα</p> <p>Τα περαιτέρω προγράμματα θα τα βρείτε σε αυτόν τον πίνακα προγραμμάτων.</p> <p>Οι επιλεξίμες ρυθμίσεις προγράμματος εξαρτώνται από το ρυθμισμένο πρόγραμμα.</p>
Αντληση	<p>Άντληση του νερού, π.χ. μετά από μια δισκοπή του προγράμματος.</p> <p>Μη χρησιμοποιείτε κανένα μαλλακτικό.</p>

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα	Ξέβγαλμα με ακόλουθο στυψιμό και αντίληση του νερού.	•
Επιπλέον νερό	-	•
Μούλιασμα	-	-
Αθόρυβη πλύση	-	-
Πρόπλυση	-	-
Χωρίς στύψιμο	•	-
Έξτρα ξέβγαλμα	•	-
stainRemoval system	-	-
varioSpeed 	-	-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1400	1400
μέγ. θερμοκρασία (°C)	-	1200
μέγ. φόρτωση (kg)	-	40
	Στύψιμο Μη χρησιμοποιείτε κανένα μαλακτικό.	Στύψιμο Μη χρησιμοποιείτε κανένα μαλακτικό. Σκουρόχρωμα /Jeans Πλύση οικούμενων και συντονα χρωματιστών βαμβακερών υφασμάτων και σύκολων στη φροντίδα υφασμάτων, π.χ. Τζίν. Πλένετε τα ρούχα γυρισμένα από την ανάσοδη. Χρησιμοποιείτε ένα συρό απορρυπαντικό.

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα		-
Επιπλέον νερό		•
Μούλιασμα		-
Αθόρυβη πλύση		-
Πρόπλυση		-
Χωρίς στύψιμο		•
Έξτρα ξέβγαλμα		•
stain Removal system		-
varioSpeed 		-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1200	1200
μέγ. θερμοκρασία (°C)	60	60
μέγ. φόρτωση (kg)		2,5
	Πατάλωμα	Πλύση μαξιλαριών, πατάλωμάτων με πλήρωση συνθετικών ή/νων καθώς και με πλήρωση πούρουσλων. Πλένετε τα μεγάλα κουμάτια ξεχωριστά. Χρησιμοποιήστε ένα απορρυταντικό για πούρουσλα ή λεπτά υφδομάτα. Χρησιμοποιείτε το απορρυταντικό με μέτρο. Μη χρησιμοποιείτε κανένα μαλακτικό.

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Σημείωση: Για να αποφύγετε μια υπερβολική δημιουργία αφρού, τυλίξτε

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα		-
Επιπλέον νερό		-
Μούλιασμα		-
Αθόρυβη πλύση		•
Πρόπλυση		-
Χωρίς στύψιμο		-
Έξτρα ξέβγαλμα		-
stain Removal system		-
varioSpeed 		-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1200	-
μέγ. θερμοκρασία (°C)		-
μέγ. φόρτωση (kg)		<p>πριν από την γλύση το ρούχο και απομακρύνετε τον σέρα από το ρούχο.</p> <p>Καθαρισμός και φροντίδα του κάδου.</p> <p>Χρησιμοποιείτε το πρόγραμμα στης ακόλουθες περιπτώσεις:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ πριν την πρώτη χρήση ■ σε περίπτωση συχνής πλύσης με μια θερμοκρασία πλύσης από 40 °C και χαμηλότερα, ■ μετά από μεγαλύτερη απουσία

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα Περιγραφή	<p>Ρυθμίσεις προγράμματος:</p> <ul style="list-style-type: none"> Λιγ. τσαλάκωμα Επιπλέον νερό Μούλιασμα Αθόρυβη πλύση Πρόπλυση Χωρίς στύψιμο Έξτρα ξέβγαλμα stainRemoval system varioSpeed  μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό)¹ μέγ. θερμοκρασία (°C) <p>μέγ. φόρτωση (kg)</p>	<p>Χρησιμοποιείτε οκόνη πλήρους απορρυταντικού ή ενα απορρυταντικό που περιέχει λευκικούντικο.</p> <p>Για την πιο ποικιλή δημιουργίας αφρού, χεινώστε στο μισό την ποσότητα του απορρυταντικού.</p> <p>Μη χρησιμοποιείτε απορρυταντικό για ευαισθητά ρούχα ή υγρό απορρυταντικό.</p> <p>Μη χρησιμοποιείτε κανένα υαλακτικό.</p>
---------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
		<p>Λιγ. τσαλάκωμα</p> <p>Επιπλέον νερό</p> <p>Μούλιασμα</p> <p>Αθόρυβη πλύση</p> <p>Πρόπλυση</p> <p>Χωρίς στύψιμο</p> <p>Έξτρα ξέβγαλμα</p> <p>stainRemoval system</p> <p>varioSpeed </p> <p>μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό)¹</p> <p>μέγ. θερμοκρασία (°C)</p> <p>μέγ. φόρτωση (kg)</p> <p>Σημείωση: Όταν δεν έχει εισαχθεί βαλβίδα πλύσης, η ένδειξη για τον καρδιό του κάδου ου ποτού ή ζεστασμάτων, η ένδειξη για θερμοκρασίας ή η ένδειξη για υπερηποτήσης.</p>

¹ Ρυθμισμένη προγράμματος

Πρόγραμμα Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος ¹	Πρόγραμμα	Περιγραφή
Λιγ. τσαλάκωμα	-	-	-
Επιπλέον νερό	-	•	-
Μούλιασμα	-	-	-
Αθόρυβη πλύση	-	•	-
Πρόπλυση	-	-	-
Χωρίς στύψιμο	-	•	-
Έξτρα ξέβγαλμα	-	•	-
stainRemoval system	-	•	-
varioSpeed 	-	-	-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	-	800	-
μέγ. θερμοκρασία (°C)	-	40	-
μέγ. φόρτωση (kg)	-	2	-
	Μνήμη Αποθηκεύετε ένα επιθυμητό πρόγραμμα και τις εξαπολεμμένες ρυθμίσεις προγραμμάτως.	Outdoor Πλύνου το ρούχων παντός καιρού και δοχείων εξωπολεκής χρήσης με τεχνολογία μεταβρύνις και σδατοπαθητικό φίνιρισμα. Χρησιμοποιείτε ένα απορρυπαντικό για να διούχετε περικής χρήσης.	¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα		•
Επιπλέον νερό		•
Μούλιασμα		•
Αθόρυβη πλύση		•
Πρόπλυση		•
Χωρίς στύψιμο		•
Έξτρα ξέβγαλμα		•
stainRemoval system		•
varioSpeed 		-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹		1400
μέγ. θερμοκρασία (°C)		40
μέγ. φόρτωση (kg)		5
	Μη χρησιμοποιείτε κανένα μαλακτικό.	
	powerSpeed	Πλύση ρούχων βαμβακερών, λινών, συνθετικών και από σύμμεικτα υφάσματα. Κατάλληλο για ελαφρά και κανονικά λερωμένα ρούχα. Ιδιαίτερο αποτέλεσμα πλύσης οι λιγότερο από μια ώρα.

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα		•
Επιπλέον νερό		•
Μούλιασμα		•
Αθόρυβη πλύση		•
Πρόπλυση		•
Χωρίς στύψιμο		•
Έξτρα ξέβγαλμα		•
stainRemoval system		•
varioSpeed 		•
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1400	
μέγ. θερμοκρασία (°C)	60	
μέγ. φόρτωση (kg)		6,5
	Υγιεινή φροντίδα	Πλύση ανθεκτικών ρούχων, βαμβακερών, λινών και από σύμμεικτα υφάσματα. Κατόλληλο για αλλεργικούς και σε περίπτωση αυξημένων απαιτήσεων υγιεινής.
		Σημείωση: Όταν επιτευχθεί η ρυθμίση μένη θερμοκρασία, παρουσιάζει αυτή καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας πλύσης σταθερή.

¹ Ρυθμιστή προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα		•
Επιπλέον νερό		•
Μούλιασμα		•
Αθόρυβη πλύση		•
Πρόπλυση		•
Χωρίς στύψιμο		•
Έξτρα ξέβγαλμα		•
stainRemoval system		•
varioSpeed 		-
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1400	800
μέγ. θερμοκρασία (°C)	90	60
μέγ. φόρτωση (kg)		
	Πλέοτες	Πλύση ανθεκτικών ρούχων, βαμβακερών και από σύνυψεικτα υφασμάτα, π.χ. πετσέτες προσώπου και ρόμπες μπανιού.
	Πουκάμισα/ Ρούχα γραφείου	Πλύση πουκάμισων και μπλουζών από βαμβακερά, λινά, συνθετικά υφάσματα ή ούμιεικτα υφάσματα που δε χρειάζονται σιδέρωμα.
		Συμβουλή: Για να αποφύγετε το τσαλάκωμα των ρούχων, ενεργοποιήστε λιγ. τσαλάκωμα. Τα ρούχα στύβονται μόνο σύντομα και υπορούν να αφαιρεθούν

¹ Ρυθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα Περιγραφή Ρυθμίσεις προγράμματος: <ul style="list-style-type: none"> Λιγ. τσαλάκωμα Επιπλέον νερό Μούλιασμα Αθόρυβη πλύση Πρόπλυση Χωρίς στύψιμο Έξτρα ξέβγαλμα stainRemoval system varioSpeed  μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό)¹ μέγ. θερμοκρασία (°C) <p>μέγ. φόρτωση (kg)</p>	<p>σε υγρή κατάσταση. Κρεμάτε τα πουκάμισα και τις μπλούζες σε υγρή κατάσταση, για να στρώσουν.</p> <p>Σημείωση: Πλένετε τα πουκάμισα και τις μπλούζες από μετάξι ή ευαίσθητα υλικά στο πρόγραμμα Μετοξωτά.</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

¹ Ρύθμιση προγράμματος

Πρόγραμμα	Περιγραφή	Ρυθμίσεις προγράμματος*
Λιγ. τσαλάκωμα		-
Επιπλέον νερό		-
Μούλιασμα		-
Αθόρυβη πλύση		•
Πρόπλυση		-
Χωρίς στύψιμο		•
Έξτρα ξέβγαλμα		•
stainRemoval system		-
varioSpeed =○		•
μέγ. αριθμός στροφών στυψιμάτος (στροφές/λεπτό) ¹	1200	
μέγ. θερμοκρασία (°C)	40	
μέγ. φόρτωση (kg)		4
	Γρήγορο 15/30'	<p>Πλύση ρούχων, βαμβακερών, συνθετικών και από σύμμεικτα υφάδια.</p> <p>Σύντομο πρόγραμμα για ελαφρό λερωμένα μικρά ρούχα.</p> <p>Η διάρκεια του προγράμματος ανέρχεται περίπου στα 30 λεπτά. Εάν θέλετε να μειώσετε τη διάρκεια του προγράμματος στα 15 λεπτά, ενεργοποιήστε το varioSpeed =○. Η μέγιστη ποσότητα ρούχων μειώνεται στα 2 kg.</p>

9 Εξαρτήματα

Χρησιμοποιείτε γνήσια εξαρτήματα. Είναι προσαρμοσμένα στη δική σας συσκευή.

Χρήση	Αριθμός παραγγελίας
Επέκταση του εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού	Επέκταση του εύκαμπτου σωλήνα κρύου νερού ή του εύκαμπτου σωλήνα νερού Aquastop (2,50 m). WZ10131
Βάση με συρτάρι	Τοποθετήστε τη συσκευή υπερυψωμένα, για να μπορεί να φορτωθεί και να ξεφορτωθεί εύκολα. WZWP20W
Γλώσσες συγκράτησης	Βελτιστοποίηση της ασφάλειας στήριξης της συσκευής. WX975600
Ένθετο εξάρτημα υγρού απορρυπαντικού	Δοσομέτρηση του υγρού απορρυπαντικού. 00605740

10 Πριν την πρώτη χρήση

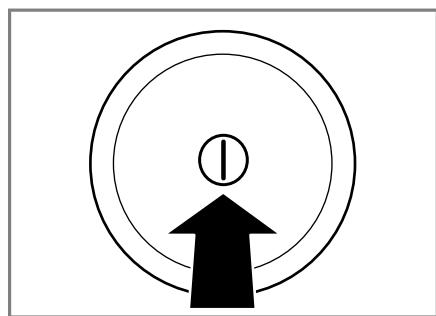
Προετοιμάστε τη συσκευή για τη χρήση.

10.1 Εκκίνηση κενής διαδικασίας πλύσης

Η συσκευή σας ελέγχθηκε προσεκτικά πριούντος εγκαταλείψει το εργοστάσιο. Για την απομάκρυνση πιθανού υπόλοιπου νερού, πλύντε την πρώτη φορά χωρίς ρούχα.

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Πατήστε το ①.

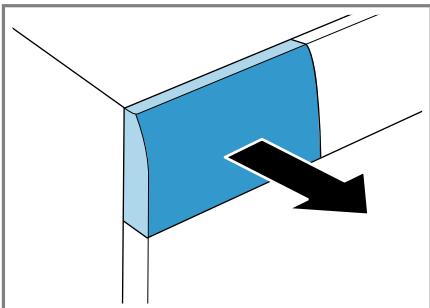


Η ενεργοποίηση της συσκευής μπορεί να διαρκέσει μερικά δευτερόλεπτα.

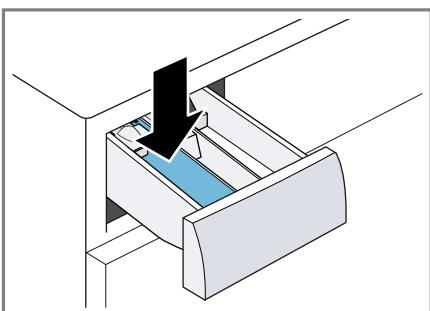
2. Ρυθμίστε το πρόγραμμα **Καθαρισμός κάδου**.
3. Κλείστε την πόρτα.

ει Ρούχα

4. Τραβήξτε έξω τη θήκη του απορρυπαντικού.

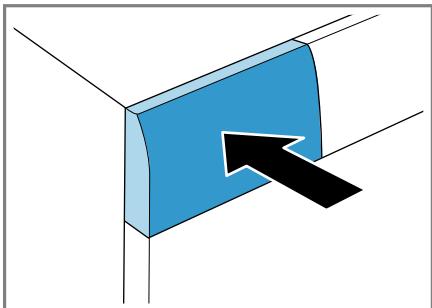


5. Προσθέστε τη σκόνη πλήρους απορρυπαντικού στον θάλαμο II.



Για την αποφυγή της δημιουργίας αφρού, χρησιμοποιήστε μόνο τη μισή από τη συνιστούμενη από τον κατασκευαστή ποσότητα απορρυπαντικού για ελαφριά ρύπανση. Μη χρησιμοποιήσετε κανένα απορρυπαντικό μάλλινων ή απορρυπαντικό ευαίσθητων ρούχων.

6. Σπρώξτε μέσα τη θήκη του απορρυπαντικού.



7. Για να ξεκινήσετε το πρόγραμμα, πατήστε **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων**.

- ✓ Η οθόνη ενδείξεων δείχνει την υπολειπόμενη διάρκεια του προγράμματος.
- 8. Ξεκινήστε την πρώτη διαδικασία πλύσης ή πατήστε το ①, για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.
→ "Βασικός χειρισμός", Σελίδα 52

11 Ρούχα

11.1 Προετοιμασία των ρούχων

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα αντικείμενα που παραμένουν στα ρούχα μπορούν να προξενήσουν ζημιά στα ρούχα και στον κάδο.

- Πριν τη λειτουργία απομακρύνετε όλα τα αντικείμενα από τις τσέπες των ρούχων.

- ▶ Για να προφυλάξετε τη συσκευή και τα ρούχα σας, προετοιμάστε προηγουμένως τα ρούχα.
 - Αδειάστε τις τσέπες
 - Βουρτσίστε την άμμο από όλα τα ρεβέρ και τις τσέπες
 - Κλείστε τις παπλωματοθήκες και μαξιλαροθήκες
 - Κλείστε όλα τα φερμουάρ, τα Velcro, τους γάντζους και τους κρίκους
 - Δέστε μεταξύ τους τις πάνινες ζώνες, τα κορδόνια της ποδιάς ή χρησιμοποιήστε έναν σάκκο ρούχων
 - Δέστε μεταξύ τους τα μακριά κορδόνια περισφίξης και τα κορδόνια με σταθερά ακραία κομμάτια σε κουκούλες ή παντελόνια
 - Αφαιρέστε τα πιαστράκια/ρολάκια των κουρτινών και τα μολύβδινα βαρίδια ή χρησιμοποιήστε ένα δίχτυ πλυντηρίου
 - Για μικρά κομμάτια ρούχων, όπως π.χ. παιδικές κάλτσες, χρησιμοποιήστε ένα δίχτυ πλυντηρίου
 - Μερικοί σκληροί, ξηραμένοι λεκέδες μπορούν να απομακρυνθούν μετά από επανειλημμένες πλύσεις
 - Πλύντε μεγάλα και μικρά ρούχα μαζί

- Μην τρίψετε τους φρέσκους λεκέδες, αλλά μουσκέψτε τους με σαπουνάδα
- Ξεδίπλωμα των ρούχων και χαλάρωσή τους ή τήρηση της περιγραφής των προγραμμάτων

11.2 Ταξινόμηση των ρούχων

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

- ▶ Για να βελτιώσετε το αποτέλεσμα της πλύσης και να αποφύγετε την αλλοίωση του χρώματος, ταξινομήστε τα ρούχα πριν την πλύση σύμφωνα με τα ακόλουθα κριτήρια.
 - Είδος υφάσματος και ινών Πλύντε τα ρούχα με το ίδιο είδος υφάσματος και ινών μαζί.
 - Σύμβολα φροντίδας πάνω στις ετικέτες φροντίδας → Σελίδα 50
 - Περιγραφή των προγραμμάτων → Σελίδα 30
 - Λευκά ρούχα
 - Έγχρωμα ρούχα Πλύντε τα νέα έγχρωμα ρούχα την πρώτη φορά έχχωριστά από τα άλλα ρούχα.

11.3 Βαθμοί ρύπανσης

Βαθμός ρύπανσης	Ρύπανση	Παραδείγματα
μικρός	<ul style="list-style-type: none"> ■ Δε φαίνεται καμία ρύπανση και κανένας λεκές ■ Τα ρούχα πήραν οσμές 	Ελαφρά καλοκαιρινά ή αθλητικά ρούχα, φορεμένα λίγες ώρες

ει Απορρυπαντικά και πρόσθετα υγρά φροντίδας

Βαθμός ρύπανσης	Ρύπανση	Παραδείγματα
κανονικός	Φαίνεται ρύπανση και ελαφριοί λεκέδες	<ul style="list-style-type: none">■ Κοντομάνικα μπλουζάκια, πουκάμισα ή μπλούζες, είναι ιδρωμένα ή φορεμένα περισσότερες φορές■ Πετσέτες προσώπου ή κλινοσκεπάσματα, χρησιμοποιημένα μέχρι και μια εβδομάδα
μεγάλος	Ρύπανση και λεκέδες φαίνονται καθαρά	Πετσέτες κουζίνας, βρεφικά ρούχα ή ρούχα εργασίας

11.4 Σύμβολα φροντίδας πάνω στις ετικέτες φροντίδας

Σύμβολο φροντίδας Πλύση

Σύμβολο	Διαδικασία πλύσης	Συνιστούμενο πρόγραμμα
	Κανονική	Ανθεκτικά/Χρωματιστά
	Απαλή	Ευαίσθητα
	Ιδιαίτερα απαλή	Λεπτά / Μεταξωτά για πλύσιμο στο χέρι
	Πλύσιμο στο χέρι	Μάλλινα
	Δεν πλένονται στο πλυντήριο ρούχων	–

12 Απορρυπαντικά και πρόσθετα υγρά φροντίδας

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια. Στοιχεία του κατασκευαστή για τη χρήση και τη δοσομέτρηση θα βρείτε πάνω στη συσκευασία.

Υποδείξεις

- Στα υγρά απορρυπαντικά χρησιμοποιείτε μόνο αυτορευστοποιούμενα υγρά απορρυπαντικά
- Μην αναμιγνύετε διαφορετικά υγρά απορρυπαντικά
- Μην αναμιγνύετε απορρυπαντικά και μαλακτικά
- Μη χρησιμοποιείτε παλιά και ισχυρά πηγμένα προϊόντα.
- Μη χρησιμοποιείτε μέσα που εμπεριέχουν διαλύτες, καυστικά μέσα ή μέσα με εκπομπή αερίων, π.χ. υγρό λευκαντικό

- Χρησιμοποιείτε τα μέσα βαφής με οικονομία, το αλάτι μπορεί να διαβρώσει τον ανοξείδωτο χάλυβα
- Μη χρησιμοποιείτε κανένα μέσο αποχρωματισμού (λευκαντικά) στη συσκευή

12.1 Σύσταση απορρυπαντικού

Απορρυπαντικό	Υφάσματα	Πρόγραμμα	Θερμοκρασία
Απορρυπαντικό πλήρους πλύσης με οπτικά λευκαντικά	λευκά υφάσματα ανθεκτικά στο βράσιμο, λινά ή βαμβακερά	Ανθεκτικά/ Χρωματιστά	από κρύο μέχρι 90 °C
Απορρυπαντικό για χρωματιστά χωρίς λευκαντικά και οπτικά λευκαντικά	χρωματιστά υφάσματα, λινά ή βαμβακερά	Ανθεκτικά/ Χρωματιστά	από κρύο μέχρι 60 °C
Απορρυπαντικό για χρωματιστά / ευαίσθητα χωρίς οπτικά λευκαντικά	χρωματιστά υφάσματα από ευαίσθητες ίνες ή συνθετικά	Ευαίσθητα	από κρύο μέχρι 60 °C
Απορρυπαντικό για ευαίσθητα	ευαίσθητα λεπτά υφάσματα, μεταξωτά ή βισκόζη	Λεπτά / Μεταξωτά	από κρύο μέχρι 40 °C
Απορρυπαντικό για μάλλινα Απορρυπαντικά ή για μάλλινα	Μάλλινα	Μάλλινα	από κρύο μέχρι 40 °C

Συμβουλή: Κάτω από www.cleanright.eu μπορείτε να βρείτε έναν μεγάλο αριθμό περαιτέρω πληροφοριών σχετικά με τα

απορρυπαντικά, υλικά φροντίδας και υλικά καθαρισμού για την ιδιωτική χρήση.

12.2 Δόση του απορρυπαντικού

Η δόση του απορρυπαντικού εξαρτάται από:

- Ποσότητα ρούχων
- Βαθμός ρύπανσης
- Σκληρότητα νερού

Τη σκληρότητα του νερού μπορείτε να την ρωτήσετε στην τοπική υπηρεσία ύδρευσης ή να την προσδιορίσετε οι ίδιοι με έναν δοκιμαστή σκληρότητας νερού.

Σκληρότητα νερού

Περιοχή σκληρότητας	Συνολική σκληρότητα σε mmol/l	γερμανική σκληρότητα σε °dH
Μαλακό (I)	0 - 1,5	0 - 8,4
Μέτριο (II)	1,5 - 2,5	8,4 - 14

ει Βασικός χειρισμός

Περιοχή σκληρότητας	Συνολική σκληρότητα σε mmol/l	γερμανική σκληρότητα σε °dH
Σκληρό (III)	πάνω από 2,5	πάνω από 14

Παράδειγμα στοιχείων του κατασκευαστή για απορρυπαντικό
Αυτά τα παραδείγματα αναφέρονται σε ένα στάνταρ φορτίο από 4-5 kg.

Ρύπανση	μικρή	κανονική	μεγάλη
Σκληρότητα νερού: μαλακό / μέτριο	40 ml	55 ml	80 ml
Σκληρότητα νερού: σκληρό / πολύ σκληρό	55 ml	80 ml	105 ml

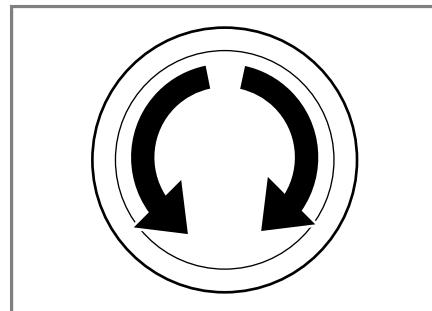
Τις ποσότητες δοσομέτρησης θα τις βρείτε πάνω στη συσκευασία του κατασκευαστή.

- Γροσαρμόστε τις ποσότητες δοσομέτρησης τις πραγματικές ποσότητες ρουχών.

Σημείωση: Ο κάδος μετά το άνοιγμα, το κλείσιμο και το ξεκίνημα του προγράμματος φωτίζεται. Ο φωτισμός οδήγει αυτόματα.

13.2 Ρύθμιση προγράμματος

1. Θέστε τον διακόπτη επιλογής προγράμματος στο επιθυμητό πρόγραμμα.
→ "Προγράμματα", Σελίδα 30

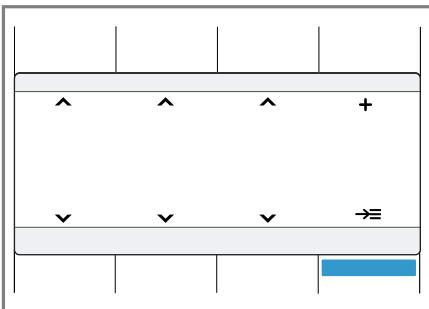


2. Σε περίπτωση που χρειάζεται, προσαρμόστε τις ρυθμίσεις του προγράμματος → Σελίδα 53.

- Ρύθμιση περαιτέρω προγραμμάτων**
1. Ρυθμίστε το πρόγραμμα **Περισσότερα προγράμματα**.

Η ενεργοποίηση της συσκευής μπορεί να διαρκέσει μερικά δευτερόλεπτα.

2. Για να καλέσετε το υπομενού για περαιτέρω προγράμματα, πατήστε το .



3. Επιλέξτε ένα πρόγραμμα.
4. Για να καλέσετε το κύριο μενού, πατήστε **Κύρια οθ..**
5. Εάν το επιθυμείτε, προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις του προγράμματος.
6. Ξεκινήστε το πρόγραμμα.

13.3 Προσαρμογή των ρυθμίσεων του προγράμματος

Προϋπόθεση: Ένα πρόγραμμα είναι ρυθμισμένο.

→ "Ρύθμιση προγράμματος", Σελίδα 52

- ▶ Προσαρμόστε τις ρυθμίσεις προγράμματος.
→ "Προγράμματα", Σελίδα 30
- Προσέχετε τις πληροφορίες για το θέμα Λογική χειρισμού → Σελίδα 23.

Σημείωση: Οι ρυθμίσεις προγράμματος δεν αποθηκεύονται μόνιμα για το πρόγραμμα.

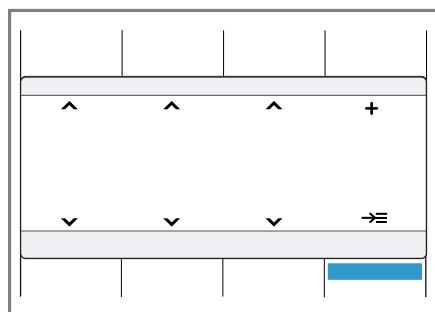
Προσαρμογή περαιτέρω ρυθμίσεων του προγράμματος

1. Για να καλέσετε το υπομενού για περαιτέρω ρυθμίσεις προγράμματος, πατήστε το **Επιλογές**.

2. Επιλέξτε τις ρυθμίσεις προγράμματος.
Οι ρυθμίσεις του προγράμματος δεν αποθηκεύονται μόνιμα για το πρόγραμμα.
3. Για να καλέσετε το κύριο μενού, πατήστε **Επιλογές**.

13.4 Αποθήκευση των ρυθμίσεων του προγράμματος

1. Ρυθμίστε το πρόγραμμα **Μνήμη**.
2. Για να καλέσετε το υπομενού για τα προγράμματα Memory, πατήστε το .



3. Επιλέξτε ένα πρόγραμμα.
4. Για να καλέσετε το κύριο μενού, πατήστε **Κύρια οθ..**.
5. Εάν το επιθυμείτε, προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις του προγράμματος.

✓ Το πρόγραμμα έχει αποθηκευτεί.

13.5 Τοποθέτηση των ρούχων

Υποδειξείς

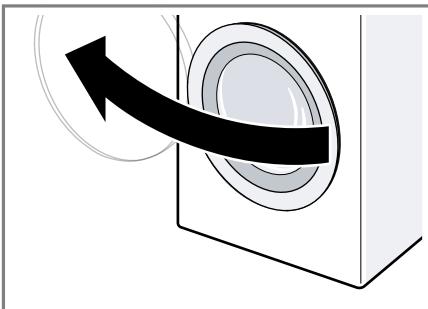
- Προσέχετε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

eI Βασικός χειρισμός

- Για να αποφύγετε το τσαλάκωμα, προσέξτε το μέγιστο φορτίο του → "Προγράμματα", Σελίδα 30.

Προϋπόθεση: Τα ρούχα είναι προετοιμασμένα και ταξινομημένα.
→ "Ρούχα", Σελίδα 48

1. Ανοίξτε την πόρτα.



Βεβαιωθείτε, ότι ο κάδος είναι άδειος.

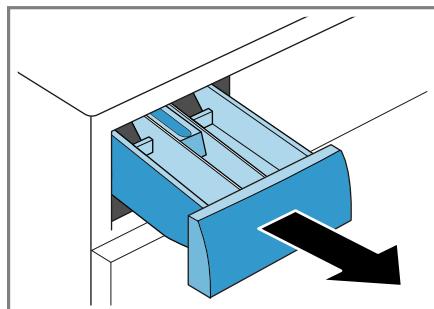
2. Βάλτε τα ρούχα ξεδιπλωμένα στον κάδο.
3. Κλείστε την πόρτα.

Βεβαιωθείτε, ότι κανένα ρούχο δεν είναι μαγκωμένο στην πόρτα.

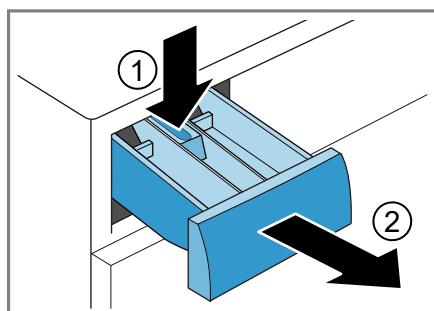
13.6 Τοποθέτηση μεζούρας για υγρό απορρυπαντικό

Όταν παραγγείλετε τη μεζούρα ως εξάρτημα, πρέπει να τοποθετήσετε τη μεζούρα.

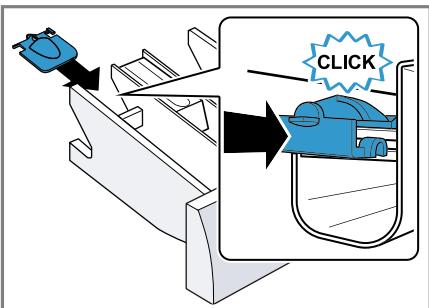
1. Τραβήξτε έξω τη θήκη του απορρυπαντικού.



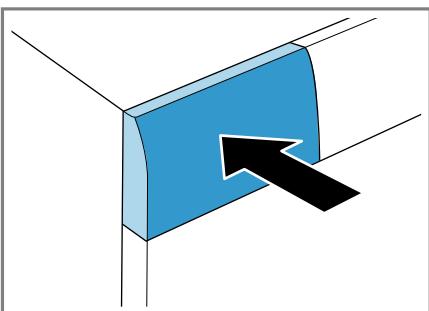
2. Πιέστε κάτω το ένθετο και αφαιρέστε τη θήκη του απορρυπαντικού.



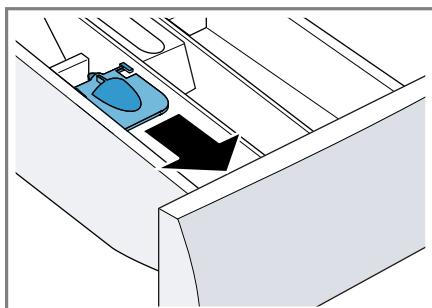
3. Τοποθετήστε τη μεζούρα.



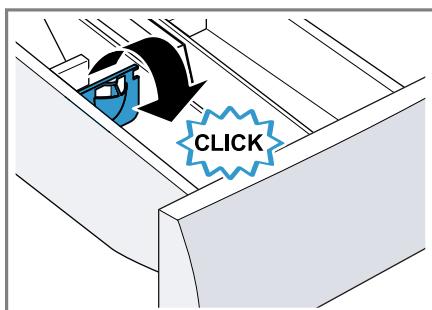
4. Τοποθετήστε τη θήκη του απορρυπαντικού.



2. Σπρώξτε τη μεζούρα προς τα εμπρός.



3. Κατεβάστε τη μεζούρα και ασφαλίστε την.



4. Σπρώξτε μέσα τη θήκη του απορρυπαντικού.

13.7 Χρήση μεζούρας για υγρό απορρυπαντικό

Για τη δοσομέτρηση του υγρού απορρυπαντικού, μπορείτε μέσα στη θήκη του απορρυπαντικού να χρησιμοποιήσετε μια μεζούρα.

1. Τραβήξτε έξω τη θήκη του απορρυπαντικού.

13.8 Πλήρωση απορρυπαντικού και πρόσθετου υγρού φροντίδας

Υποδειξεις

- Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

ει Βασικός χειρισμός

- Μη χρησιμοποιείτε τη μεζούρα σε περίπτωση κολλοειδούς απορρυπαντικού και σκόνης πλύσης και στα προγράμματα με πρόπλυση ή με επιλεγμένο χρόνο "Ετοιμο σε".

Προϋπόθεση: Πληροφορθείτε για την ιδανική δοσομέτρηση για απορρυπαντικά και πρόσθετα υγρά φροντίδας.

1. Τραβήξτε έξω τη θήκη του απορρυπαντικού.
2. Προσθέστε το απορρυπαντικό.
→ "Θήκη απορρυπαντικού", Σελίδα 22
3. Σε περίπτωση που χρειάζεται, προσθέστε το πρόσθετο υγρό φροντίδας.
4. Σπρώξτε μέσα τη θήκη του απορρυπαντικού.

13.9 Εκκίνηση του προγράμματος

Σημείωση: Όταν θέλετε να αλλάξετε τον χρόνο μέχρι το τέλος του προγράμματος, ρυθμίστε πρώτα τον χρόνο "Ετοιμο σε".

- ▶ Πατήστε το **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων**.
- ✓ Ο κάδος περιστρέφεται και πραγματοποιείται μια αναγνώριση φορτίου, η οποία μπορεί να διαρκέσει μέχρι 2 λεπτά και μετά εισέρχεται το νερό.
- ✓ Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται είτε η διάρκεια του προγράμματος ή ο χρόνος "Ετοιμο σε".

13.10 Συμπλήρωση ρούχων

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Πατήστε το **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων.**

Η συσκευή σταματά προσωρινά και ελέγχει, εάν μπορείτε να συμπληρώσετε ή να αφαιρέσετε ρούχα.

2. Συμπληρώστε ή αφαιρέστε τα ρούχα.
3. Κλείστε την πόρτα.
4. Πατήστε το **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων**.

13.11 Διακοπή του προγράμματος

Μετά την εκκίνηση του προγράμματος, μπορείτε οποτεδήποτε να διακόψετε το πρόγραμμα.

Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Πατήστε το **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων.**

2. Ανοίξτε την πόρτα.

Σε περίπτωση υψηλής θερμοκρασίας και υψηλής στάθμης νερού, παραμένει η πόρτα για λόγους ασφαλείας κλειδωμένη.

- Σε περίπτωση υψηλής θερμοκρασίας, ξεκινήστε το πρόγραμμα **Ξέβγαλμα**.
- Σε περίπτωση υψηλής στάθμης νερού ξεκινήστε το πρόγραμμα **Στύψιμο** ή **Άντληση**.

3. Αφαιρέστε τα ρούχα.

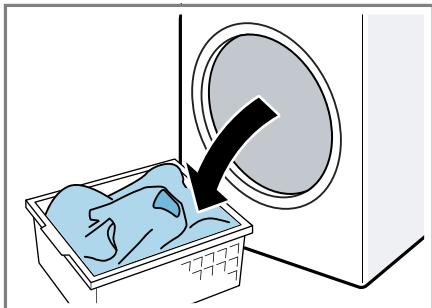
13.12 Συνεχίση του προγράμματος σε περίπτωση διακοπής ξεβγάλματος

1. Ρυθμίστε το πρόγραμμα **Στύψιμο ή Αντληση**.
2. Πατήστε το **Έναρξη/Προσθήκη ρούχων**.

13.13 Αφαίρεση ρούχων

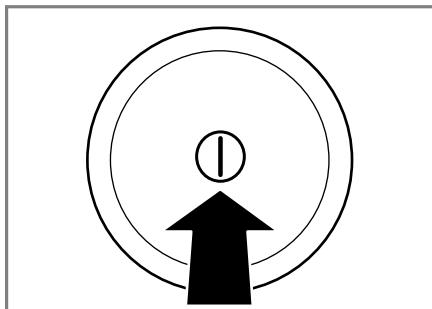
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Ανοίξτε την πόρτα.
2. Αφαιρέστε τα ρούχα.

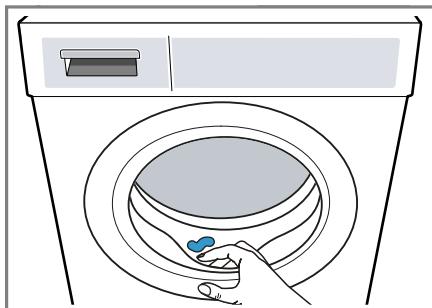


13.14 Απενεργοποίηση της συσκευής

1. Πατήστε το ①.



2. Σκουπίστε στεγνά το λαστιχένιο κολάρο και απομακρύνετε τα ξένα σώματα.



3. Αφήστε ανοιχτή την πόρτα και τη θήκη του απορρυπαντικού, για να μπορεί να στεγνώσει το υπόλοιπο νερό.

14 Ασφάλεια παιδιών

Ασφαλίστε τη συσκευή σας από έναν αθέλητο χειρισμό στα στοιχεία χειρισμού.

14.1 Ενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών

- ▶ Πατήστε και τα δύο πλήκτρα **Κλείδωμα 3 δευτ.** για περίπου 3 δευτερόλεπτα.
 - ✓ Η οθόνη ενδείξεων δείχνει ☺.
 - ✓ Τα στοιχεία χειρισμού είναι κλειδωμένα.
 - ✓ Η ασφάλεια παιδιών παραμένει ενεργοποιημένη ακόμη και μετά την απενεργοποίηση της συσκευής.

14.2 Απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών

Προϋπόθεση: Για να απενεργοποιήσετε την ασφάλεια παιδιών, πρέπει η συσκευή να είναι ενεργοποιημένη.

- ▶ Πατήστε τα δύο πλήκτρα **Κλείδωμα 3 δευτ.** περίπου για 3 δευτερόλεπτα.

Για να μη διακοπεί το τρέχον πρόγραμμα, πρέπει ο διακόπτης επιλογής προγράμματος να βρίσκεται στο αρχικό πρόγραμμα.

- ✓ Στην οθόνη ενδείξεων σβήνει ☹.

τις βασικές ρυθμίσεις ή για να παρακολουθήσετε την τρέχουσα κατάσταση λειτουργίας.

Οι υπηρεσίες Home Connect δεν είναι διαθέσιμες σε όλες τις χώρες. Η διαθεσιμότητα της λειτουργίας Home Connect εξαρτάται από τη διαθεσιμότητα των υπηρεσιών Home Connect στη χώρα σας.

Πληροφορίες για αυτό θα βρείτε στο: www.home-connect.com.

- → "Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) με λειτουργία WPS", Σελίδα 59
- → "Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) χωρίς λειτουργία WPS", Σελίδα 59

Η εφαρμογή (App) Home Connect σας κοιθοδογεί σε ολόκληρη τη διαδικασία της σύνδεσης.

Ακολουθήστε τις υποδείξεις στην εφαρμογή (App) Home Connect, για να πραγματοποιήσετε τις ρυθμίσεις.

Συμβουλές

- Προσέξτε τα συμπαραδίδόμενα έγγραφα του Home Connect.
- Προσέξτε επίσης τις υποδείξεις στην εφαρμογή (App) Home Connect.

Υποδείξεις

- Προσέξτε τις υποδείξεις ασφαλείας σε αυτές τις οδηγίες χρήσης και βεβαιωθείτε, ότι αυτές τηρούνται επίσης, όταν χειρίζεστε τη συσκευή μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect.
 - "Ασφάλεια", Σελίδα 4
- Ο χειρισμός στη συσκευή έχει πάντοτε προτεραιότητα. Σε αυτόν τον χρόνο ο χειρισμός μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect δεν είναι δυνατός.

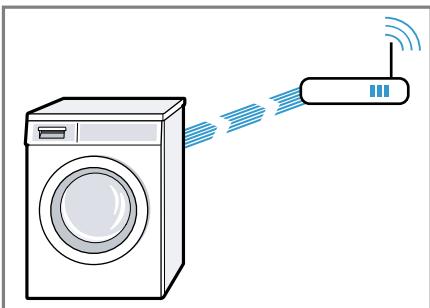
15 Home Connect

Αυτή η συσκευή έχει δυνατότητα δικτύου. Συνδέστε τη συσκευή σας με μια φορητή τερματική συσκευή, για να χρησιμοποιήσετε τις λειτουργίες μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect, για να προσαρμόσετε

15.1 Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) με λειτουργία WPS

Προϋπόθεση: Όταν ο δρομολογητής σας διαθέτει μια λειτουργία WPS, μπορείτε να συνδέσετε τη συσκευή αυτόματα με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi).

1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** ▴ περίπου για 3 δευτερόλεπτα.
- ✓ Βρίσκεστε τώρα στο μενού Home Connect.
2. Επιλέξτε **Σύνδεση**.
3. Επιβεβαιώστε την υπόδειξη στην οθόνη ενδείξεων.
4. Μέσα σε 2 λεπτά πατήστε το πλήκτρο WPS στον δρομολογητή. Προσέξτε τις πληροφορίες στα έγγραφα του δρομολογητή σας.
- ✓ Στην οθόνη ενδείξεων αναβοσβήνει .
- ✓ Η συσκευή προσπαθεί τώρα να συνδεθεί με το οικιακό δίκτυο WLAN.
- ✓ Όταν η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Συνδεδεμένο** και  ανάβει συνεχώγις, η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το οικιακό δίκτυο.



5. Συνδέστε τη συσκευή με την εφαρμογή (App) Home Connect.
→ Σελίδα 60

15.2 Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) χωρίς λειτουργία WPS

Όταν ο δρομολογητής σας δε διαθέτει καμία λειτουργία WPS, μπορείτε να συνδέσετε τη συσκευή χειροκίνητα με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi). Η συσκευή αποκαθιστά για λίγο ένα δικό της δίκτυο WLAN. Μπορείτε να συνδέσετε μια κινητή τερματική συσκευή με το δίκτυο WLAN και να μεταφέρετε τις πληροφορίες δικτύου του οικιακού δίκτυου WLAN (Wi-Fi) στη συσκευή σας.

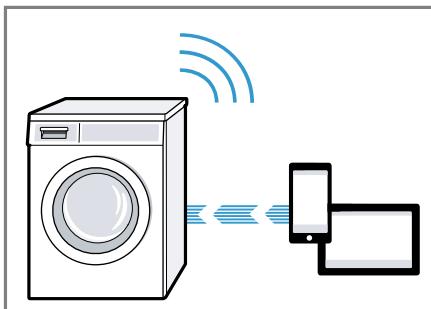
Προϋπόθεση: Η εφαρμογή (App) Home Connect είναι ανοιχτή και εσείς έχετε συνδεθεί.

1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** ▴ το λιγότερο 3 δευτερόλεπτα.
- ✓ Βρίσκεστε τώρα στο μενού Home Connect.
2. Επιλέξτε **Χειροκ. σύνδεση**.
3. Επιλέξτε **Σύνδεση**.
4. Επιβεβαιώστε την υπόδειξη στην οθόνη ενδείξεων.
- ✓ Στην οθόνη ενδείξεων αναβοσβήνει .
- ✓ Η συσκευή δημιουργεί ένα δικό της δίκτυο WLAN με το όνομα δικτύου (SSID) HomeConnect.



ει Home Connect

5. Στη φορητή τερματική συσκευή καλέστε τις ρυθμίσεις WLAN.
Συνδέστε τη φορητή τερματική συσκευή με το δίκτυο WLAN HomeConnect και εισάγετε τον κωδικό WLAN (Key) HomeConnect.
- ✓ Η φορητή τερματική συσκευή σας συνδέεται με τη συσκευή. Η διαδικασία σύνδεσης μπορεί να διαρκέσει μέχρι και 60 δευτερόλεπτα.



6. Ανοίξτε την εφαρμογή (App) Home Connect στην κινητή τερματική συσκευή και ακολουθήστε τα βήματα στην εφαρμογή (App).
7. Εισάγετε στην εφαρμογή (App) Home Connect το όνομα δικτύου (SSID) και τον κωδικό (Key) του οικιακού δικτύου σας.
8. Ακολουθήστε τα βήματα στην εφαρμογή (App) Home Connect, για να συνδέσετε τη συσκευή.
- ✓ Όταν η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Συνδεδεμένο** και ανάβει συνεχώς, η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το οικιακό δικτύο.
9. Συνδέστε τη συσκευή με την εφαρμογή (App) Home Connect → Σελ/δα 60.

15.3 Σύνδεση της συσκευής με την εφαρμογή (App) Home Connect

Προϋποθέσεις

- Η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το οικιακό δικτύο WLAN (Wi-Fi).
- Η εφαρμογή (App) Home Connect είναι ανοιχτή και εσείς έχετε συνδεθεί.

1. Επιλέξτε **Σύνδεση App.**
2. Επιλέξτε **Συνδέστε με App.**
3. Επιβεβαιώστε την υπόδειξη στην οθόνη ενδείξεων.
- ✓ Η συσκευή συνδέεται με την εφαρμογή (App) Home Connect.
4. Μόλις η συσκευή εμφανιστεί στην εφαρμογή (App) Home Connect, ακολουθήστε τα τελευταία βήματα στην εφαρμογή (App) Home Connect.
- ✓ Όταν η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Συνδεδεμένο**, η συσκευή είναι συνδεδεμένη με την εφαρμογή (App) Home Connect.

15.4 Σύνδεση της συσκευής με τον διαχειριστή ενέργειας

Όταν συνδέσετε τη συσκευή με το Smart Energy-System (διαχειριστής ενέργειας), βελτιστοποιείτε την κατανάλωση ενέργειας. Η συσκευή ξεκινά, όταν η εγκατάσταση φωτοβολταϊκού συστήματος του

σπιτιού σας προσφέρει αρκετή ενέργεια ή η τιμολόγησης του ηλεκτρικού ρεύματος είναι ευνοϊκή.

Προϋποθέσεις

- Το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας) χρησιμοποιεί το πρότυπο επικοινωνίας της πρωτοβουλίας EEB.
 - Διαβάστε στις οδηγίες χρήσης του Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας), με ποιο τρόπο συνδέετε το Smart Energy-System (διαχειριστής ενέργειας) με τη συσκευή σας.
1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** □ περίπου για 3 δευτερόλεπτα.
 2. Επιλέξτε **Διαχείρ. ενέργειας**.
 3. Επιλέξτε **Σύνδεση**.
 4. Επιβεβαιώστε την υπόδειξη στην οθόνη ενδείξεων.
 - ✓ Η συσκευή συνδέεται με το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας)
 - ✓ Όταν η οθόνη ενδείξεων δείχνει ☰, η συσκευή συνδέθηκε επιτυχώς με το Smart Energy-System (διαχειριστής ενέργειας).
 5. Όταν η συσκευή σας πρέπει να ξεκινήσει μέσω του Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας), ενεργοποιήστε τη λειτουργία Flexstart.
→ "Ενεργοποίηση Flexstart", Σελίδα 61

Ενεργοποίηση Flexstart

Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Flexstart, για να επιτραπεί στο Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας), να ξεκινήσει τη συσκευή σας, όταν η εγκατάσταση φωτοβολταϊκού συστήματος του σπιτιού σας προσφέρει αρκετή ενέργεια ή η τιμολόγησης του ηλεκτρικού ρεύματος είναι ευνοϊκή.

Προϋπόθεση: Το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας) μπορεί να ξεκινήσει τη συσκευή σας μόνο, όταν το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας) και η συσκευή είναι μεταξύ τους συνδεδεμένα.

1. Ρυθμίστε το επιθυμητό πρόγραμμα.
2. Πατήστε το **Λήξη σε** και ρυθμίστε το επιθυμητό χρονικό διάστημα.
3. Πατήστε το **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων**.
- ✓ Η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Καθυστέρηση έναρξης**.
4. Πατήστε το **Απομακρυσμένη εκκίνηση** □.
- ✓ Όταν η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Flex Start**, η λειτουργία FlexStart είναι ενεργοποιημένη και η συσκευή περιμένει την εκκίνηση από το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας).
- ✓ Όταν στην οθόνη ενδείξεων αλάξει η ένδειξη στο : **'Ετοιμο σε περίπου**, το Smart Energy System (διαχειριστής ενέργειας) έχει καθορίσει μια χρονική στιγμή, στην οποία ξεκινά η συσκευή.
- ✓ Όταν το Smart Energy-System (διαχειριστής ενέργειας) δεν ξεκινήσει τη συσκευή εντός του ρυθμισμένου χρόνου, ξεκινά η συσκευή το πρόγραμμα από μόνη της πριν τη λήξη του ρυθμισμένου χρονικού διαστήματος. Το πρόγραμμα τελειώνει μετά με τη λήξη του χρονικού διαστήματος.

Σημείωση

Η λειτουργία Flex Start απενεργοποιείται για λόγους ασφαλείας κάτω από τις ακόλουθες προϋποθέσεις, όταν:

- Πατήσετε το **'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων**.
- Ανοίξετε την πόρτα.
- Απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

ει Home Connect

- Διακοπή ρεύματος.

15.5 Ενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή

Σημείωση: Όταν το Wi-Fi είναι ενεργοποιημένο, αυξάνεται η κατανάλωση ενέργειας σε σχέση με τις αναφερόμενες στον πίνακα τιμών κατανάλωσης τιμές.

1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** ▴ περίπου για 3 δευτερόλεπτα.
2. Επιλέξτε **Wi-Fi On/Off**.
3. Επιλέξτε **Ναι**.
- ✓ Το Wi-Fi είναι ενεργοποιημένο.

Σημείωση: Όταν το Wi-Fi είναι ενεργοποιημένο, η συσκευή δεν απενεργοποιείται αυτόματα.

15.6 Απενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή

1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** ▴ το λιγότερο 3 δευτερόλεπτα.
2. Επιλέξτε **Wi-Fi On/Off**.
3. Επιλέξτε **Όχι**.
- ✓ Το Wi-Fi είναι απενεργοποιημένο

Σημείωση: Το Wi-Fi απενεργοποιήθηκε και η συσκευή σας προηγουμένως ήταν συνδεδεμένη με το οικιακό σας δίκτυο, τότε με την επαναλειτουργία του Wi-Fi αποκαθίσταται ξανά η σύνδεση αυτόματα.

15.7 Ενημέρωση λογισμικού

Προϋπόθεση: Η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Μια νέα έκδοση λογισμικού είναι διαθέσιμη. Θέλετε να εκτελέσετε τώρα μια ενημέρωση λογισμικού; Αυτό μπορεί να διαρκέσει περισσότερα λεπτά..**

1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** ▴ περίπου για 3 δευτερόλεπτα.
2. Επιλέξτε **Ενημέρωση λογισμ..**
3. Επιλέξτε **Εγκατάστ. τώρα**.
- ✓ Η ενημέρωση λογισμικού ξεκινά.

Σημείωση: Η ενημέρωση του λογισμικού μπορεί να διαρκέσει περισσότερα λεπτά. Μην απενεργοποιήσετε τη συσκευή κατά τη διάρκεια της ενημέρωσης του λογισμικού.

15.8 Επαναφορά των ρυθμίσεων δικτύου της συσκευής

1. Πατήστε **Απομακρυσμένη εκκίνηση** ▴ το λιγότερο 3 δευτερόλεπτα.
2. Επιλέξτε **Ρύθμιση δικτύου**.
3. Επιλέξτε **Επαναφορά**.
- ✓ Οι ρυθμίσεις δικτύου επαναφέρονται.

Συμβουλή: Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας ξανά μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect, πρέπει να την συνδέσετε ξανά με το οικιακό δίκτυο και με την εφαρμογή (App) Home Connect.

15.9 Τηλεδιάγνωση

Η υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών μπορεί μέσω της τηλεδιάγνωσης να έχει πρόσβαση στη συσκευή σας, όταν αποταθείτε με την αντίστοιχη επιθυμία στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών, η συσκευή σας είναι συνδεδεμένη με τον Server (εξυπηρετητής) Home Connect και η

τηλεδιάγνωση στη χώρα στην οποία χρησιμοποιείτε τη συσκευή είναι διαθέσιμη.

Συμβουλή: Περισσότερες πληροφορίες και υποδείξεις για τη διαθεσιμότητα της τηλεδιάγνωσης στη χώρα σας θα βρείτε στην περιοχή Σέρβις/Υποστήριξη της τοπικής ιστοσελίδας: www.home-connect.com

15.10 Προστασία των προσωπικών δεδομένων

Προσέξτε τις υποδείξεις για την προστασία των προσωπικών δεδομένων.

Με τη σύνδεση για πρώτη φορά της συσκευής σας με ένα συνδεδεμένο στο διαδίκτυο (Internet) οικιακό δίκτυο μεταδίδει η συσκευή σας τις ακόλουθες κατηγορίες δεδομένων στον εξυπηρετητή Home Connect (πρώτη εγγραφή):

- Μονοσήμαντη αναγνώριση συσκευής (αποτελούμενη από κωδικούς συσκευής καθώς και τη διεύθυνση MAC της ενσωματωμένης μονάδας επικοινωνίας Wi-Fi).
- Πιστοποιητικό ασφαλείας της μονάδας επικοινωνίας Wi-Fi (για την ασφάλεια της σύνδεσης μέσω της τεχνολογίας των πληροφοριών).
- Η τρέχουσα έκδοση λογισμικού και υλισμικού της οικιακής συσκευής σας.
- Κατάσταση μιας ενδεχομένως προηγούμενης επαναφοράς στις ρυθμίσεις του εργοστασίου.

Αυτή η πρώτη εγγραφή προετοιμάζει τη χρήση των λειτουργιών Home Connect και είναι απαραίτητη από τη χρονική στιγμή, που θέλετε να χρησιμοποιήσετε τις λειτουργίες Home Connect για πρώτη φορά.

Σημείωση: Προσέξτε, ότι οι λειτουργίες Home Connect μπορεί να χρησιμοποιηθούν μόνο σε συνδυασμό με την εφαρμογή (App) Home Connect. Πληροφορίες για την προστασία των προσωπικών δεδομένων μπορείτε να καλέσετε στην εφαρμογή (App) Home Connect.

16 Βασικές ρυθμίσεις

Μπορείτε να ρυθμίσετε τη συσκευή στις δικές σας ανάγκες.

16.1 Επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων της συσκευής.

Βασική ρύθμιση	Περιγραφή
Ηχητικό σήμα	Ρύθμιση της έντασης του σήματος μετά το τέλος του προγράμματος.
Σήμα πλήκτρων	Ρύθμιση της έντασης του σήματος κατά τον χειρισμό των πλήκτρων.

ει Βασικές ρυθμίσεις

Βασική ρύθμιση	Περιγραφή	Βασική ρύθμιση	Περιγραφή
Αυτόμ. σβήσιμο	<p>Απενεργοποίηση της αυτόματης απενεργοποίησης της συσκευής ή ρύθμιση του χρονικού διαστήματος, μετά από το οποίο απενεργοποιείται αυτόματα η συσκευή.</p> <p>→ "Εξοικονόμηση ενέργειας και πόρων", Σελίδα 12</p> <p>Σημείωση: Όταν το Wi-Fi είναι ενεργοποιημένο, η συσκευή δεν απενεργοποιείται αυτόματα.</p>	Σύνδεση App	<p>Σύνδεση της συσκευής με την εφαρμογή (App) Home Connect → Σελίδα 60.</p>
Υπενθ/ση καθαρισ	Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της υπενθύμισης καθαρισμού του κάδου.	Wi-Fi On/Off	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση Wi-Fi.</p> <p>→ "Ενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή", Σελίδα 62</p> <p>→ "Απενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή", Σελίδα 62</p>
Γλώσσα	Ρύθμιση της γλώσσας.	Ενημέρωση λογισμ.	<p>Εγκατάσταση ενημέρωσης του λογισμικού.</p> <p>→ Σελίδα 62</p>
Αυτομ. σύνδεση	Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) με λειτουργία WPS → Σελίδα 59	Ρύθμιση δικτύου	<p>Επαναφορά των ρυθμίσεων δικτύου.</p> <p>→ Σελίδα 62</p>
Χειροκ. σύνδεση	Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) χωρίς λειτουργία WPS. → Σελίδα 59	Διαχείρ. ενέργειας	<p>Σύνδεση της συσκευής με τον διαχειριστή ενέργειας.</p> <p>→ Σελίδα 60</p>

16.2 Αλλαγή των βασικών ρυθμίσεων

1. Για να καλέσετε το υπομενού για τις βασικές ρυθμίσεις, πατήστε τα δύο πλήκτρα **Ρυθμίσεις 3 δευτ.** περίπου 3 δευτερόλεπτα.
2. Επιλέξτε την επιθυμητή βασική ρύθμιση.
3. Επισκόψη των βασικών ρυθμίσεων", Σελίδα 63
4. Για να καλέσετε το κύριο μενού, πατήστε **Ρυθμίσεις 3 δευτ..**

17 Καθαρισμός και φροντίδα

Για να παραμένει η συσκευή σας για μεγάλο χρονικό διάστημα λειτουργική, καθαρίζετε και φροντίζετε την προσεκτικά.

17.1 Συμβουλές για τη φροντίδα της συσκευής

Σκουπίστε το περιβλήμα και την κονσόλα χειρισμού μόνο με νερό και ένα υγρό πανί.

Απομακρύντε αιμέως όλα τα υπολείμματα απορρυπαντικού, τα υπολείμματα ψεκασμού ή άλλα τυχόν υπολείμματα.

Οι φρέσκιες αποθέσεις μπορούν να απομακρυνθούν ευκολότερα χωρίς να αφήσουν ίχνη.

Αφήστε ανοιχτή την πόρτα της συσκευής και τη θήκη του απορρυπαντικού μετά τη χρήση.

Το υπόλοιπο νερό μπορεί να στεγνώσει, μειώνοντας τη δημιουργία οσμών στη συσκευή.

17.2 Καθαρισμός του κάδου

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Κίνδυνος τραυματισμού!

Η συνεχής πλύση με χαμηλές θερμοκρασίες και χωρίς αερισμό της συσκευής, μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον κάδο και να οδηγήσει σε τραυματισμούς.

- Εκτελείτε τακτικά ένα πρόγραμμα για τον καθαρισμό του κάδου ή πλένετε με θερμοκρασίες από τουλάχιστον 60 °C.

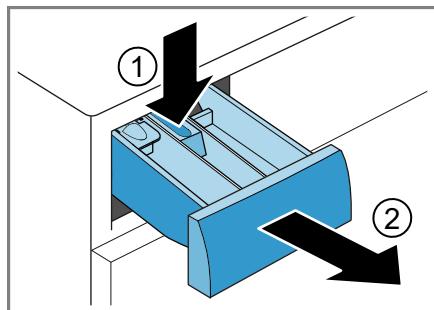
► Αφήνετε τη συσκευή μετά από κάθε λειτουργία να στεγνώνει, με ανοιχτή την πόρτα και το συρτάρι του απορρυπαντικού.

► Εκτελέστε το πρόγραμμα **Καθαρισμός κάδου** χωρίς ρούχα. Χρησιμοποιήστε σκόνη πλήρους απορρυπαντικού.

17.3 Καθαρισμός της θήκης του απορρυπαντικού

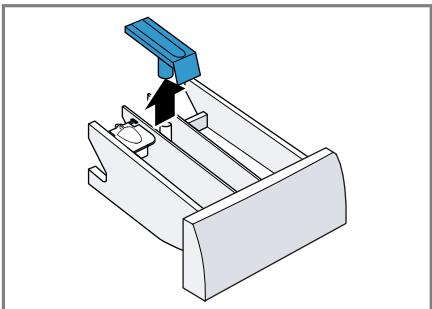
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Τραβήξτε έξω τη θήκη του απορρυπαντικού.
2. Πιέστε κάτω το ένθετο και αφαιρέστε τη θήκη του απορρυπαντικού.

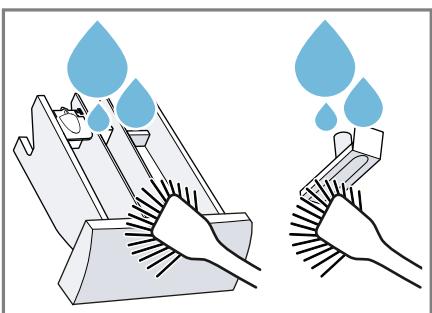


ει Καθαρισμός και φροντίδα

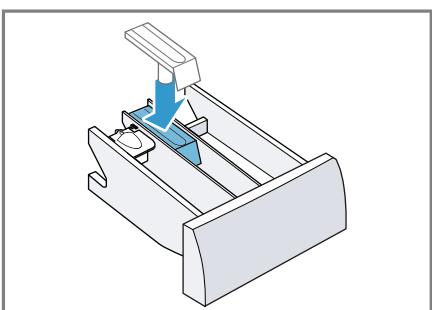
3. Σπρώξτε το ένθετο έξω από κάτω προς τα πάνω.



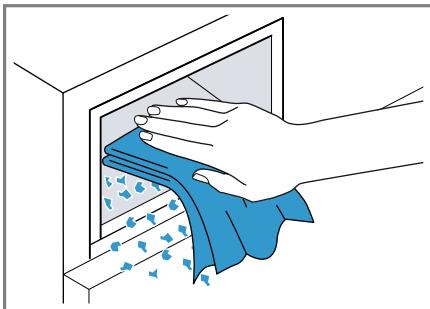
4. Καθαρίστε τη θήκη του απορρυπαντικού και το ένθετο με νερό και μια βούρτσα και στεγνώστε τα.



5. Τοποθετήστε το ένθετο και ασφαλίστε το.



6. Καθαρίστε το άνοιγμα για τη θήκη του απορρυπαντικού.



7. Σπρώξτε μέσα τη θήκη του απορρυπαντικού.

17.4 Απασβέστωση

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Η χρήση ακατάλληλων μέσων απασβέστωσης, όπως π.χ. για τις μηχανές καφέ, μπορεί να προξενήσει ζημιά στη συσκευή.

- ▶ Για αυτή τη συσκευή χρησιμοποιείτε μόνο μέσα απασβέστωσης, τα οποία είναι διαθέσιμα μέσω της ιστοσελίδας ή της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών του κατασκευαστή.

17.5 Καθαρισμός της αντλίας απόνερων

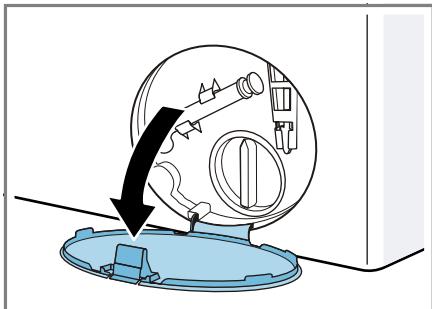
Καθαρίστε την αντλία απόνερων σε περίπτωση βλάβης, π.χ. σε περίπτωση φραγής ή θορύβου.

Άδειασμα της αντλίας απόνερων

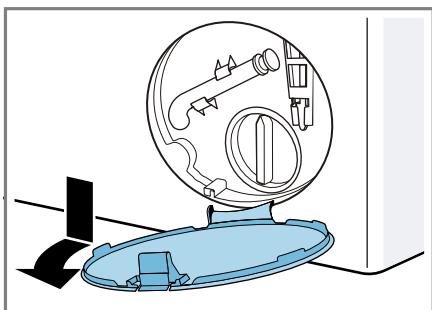
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

1. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
2. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.

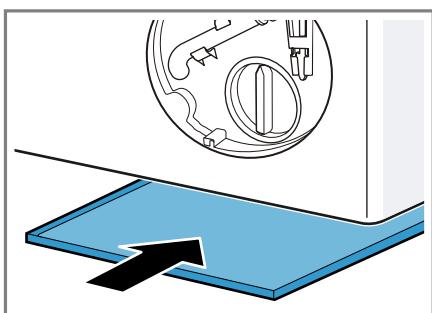
3. Αποσυνδέστε το φίς της συσκευής από το δίκτυο του ρεύματος.
4. Ανοίξτε τη θυρίδα συντήρησης.



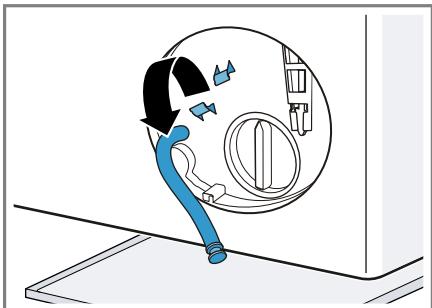
5. Αφαιρέστε τη θυρίδα συντήρησης.



6. Σπρώξτε ένα επαρκώς μεγάλο δοχείο κάτω από το άνοιγμα.

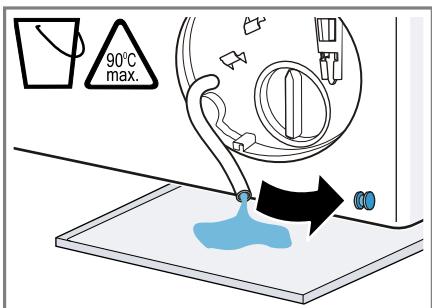


7. Αφαιρέστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης από το στήριγμα.

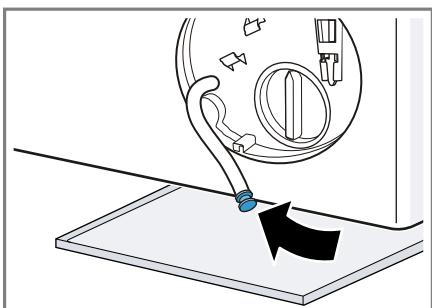


8. **ΠΡΟΣΟΧΗ - Κίνδυνος ζεματίσματος!** Τα απόνερα κατά την πλύση με υψηλές θερμοκρασίες είναι καυτά.
► Μη βάζετε τα χέρια σας στα καυτά απόνερα.

Για να αφήστε τα απόνερα να χυθούν στο δοχείο, αφαιρέστε το πώμα φραγής.

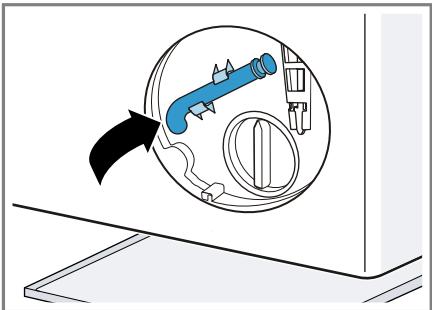


9. Πιέστε πάνω το πώμα φραγής.



ει Καθαρισμός και φροντίδα

10. Στερεώστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης στο στήριγμα.

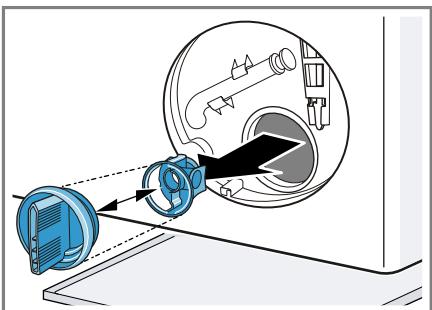


Καθαρισμός της αντλίας απόνερων

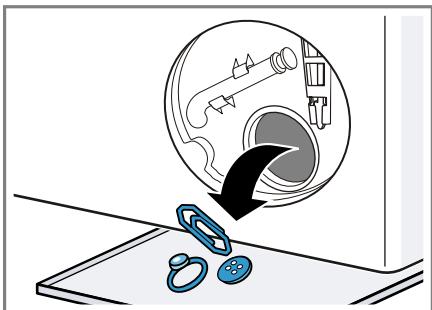
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

Προϋπόθεση: Η αντλία απόνερων είναι άδεια. → Σελίδα 66

1. Επειδή μπορεί να υπάρχει ακόμα υπόλοιπο νερό στην αντλία απόνερων, ξεβιδώστε προσεκτικά το καπάκι της αντλίας.
 - Το στοιχείο του φίλτρου μπορεί να κολλήσει στο περίβλημα της αντλίας λόγω χοντρής ρύπανσης. Απομακρύνετε τη ρύπανση και αφαιρέστε το στοιχείο του φίλτρου.

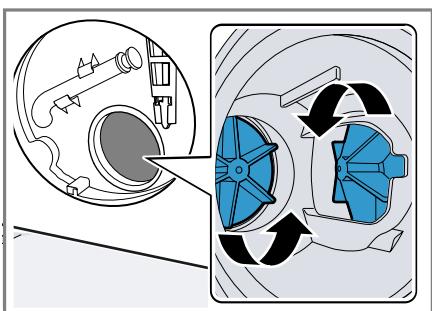


2. Καθαρίστε τον εσωτερικό χώρο, το σπείρωμα του καπακιού της αντλίας και το περιβλημα της αντλίας.

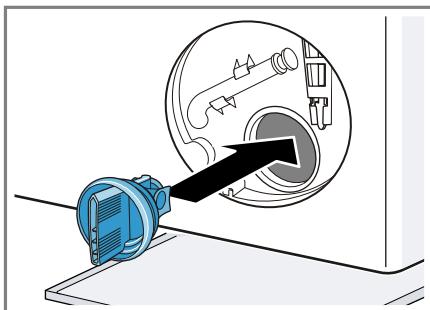


Το καπάκι της αντλίας αποτελείται από δύο εξαρτήματα, τα οποία μπορεί να αποσυναρμολογηθούν για τον καθαρισμό.

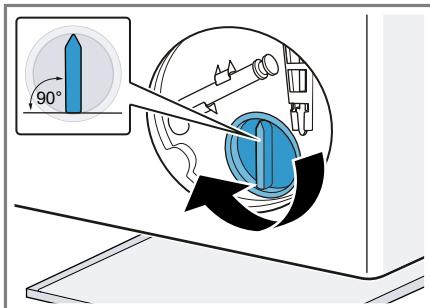
3. Βεβαιωθείτε, ότι και οι δύο φτερωτές μπορούν να περιστραφούν.



- Τοποθετήστε το καπάκι της αντλίας.
- Βεβαιωθείτε, ότι τα εξαρτήματα του καπακιού της αντλίας είναι σωστά συναρμολογημένα.

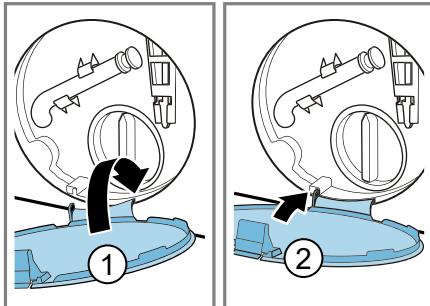


- Τοποθετήστε το καπάκι της αντλίας και βιδώστε το μέχρι τέρμα.



Η λαβή του καπακιού της αντλίας πρέπει να είναι κάθετη.

- Τοποθετήστε τη θυρίδα συντήρησης και ασφαλίστε την.

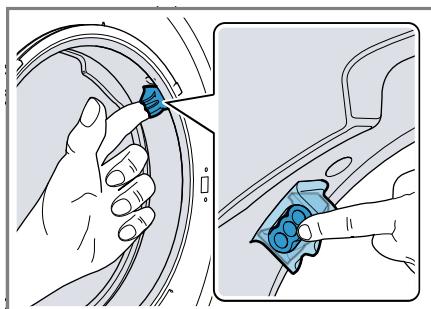


- Κλείστε τη θυρίδα συντήρησης.

17.6 Καθαρισμός του ανοίγματος εισόδου στη λαστιχένια μούφα

Ελέγξτε τακτικά το άνοιγμα εισόδου στη λαστιχένια μούφα για τυχόν φραξήματα και καθαρίστε το άνοιγμα εισόδου.

- Ανοίξτε την πόρτα.
- Ελέγξτε το άνοιγμα εισόδου για τυχόν φραξήματα και αφαιρέστε τα.



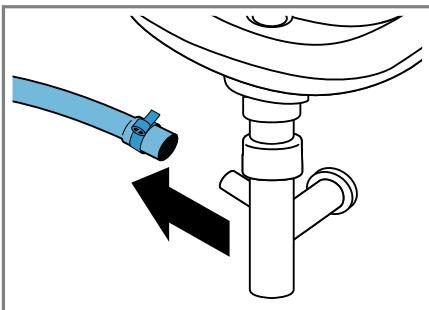
Σημείωση: Μη χρησιμοποιήσετε κανένα αιχμηρό ή κοφτερό αντικείμενο.

17.7 Καθαρισμός του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης νερού στο σιφόνι

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή.
- Αποσυνδέστε το φίς της συσκευής από το δίκτυο του ρεύματος.

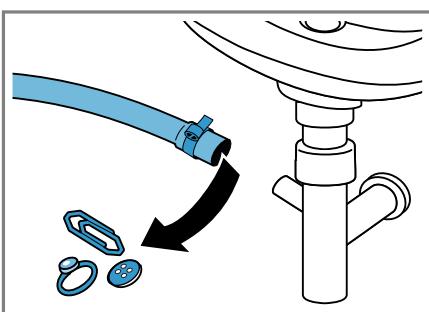
eI Καθαρισμός και φροντίδα

- 3.** Λύστε τον σφιγκτήρα εύκαμπτου σωλήνα και αφαιρέστε προσεκτικά τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού.

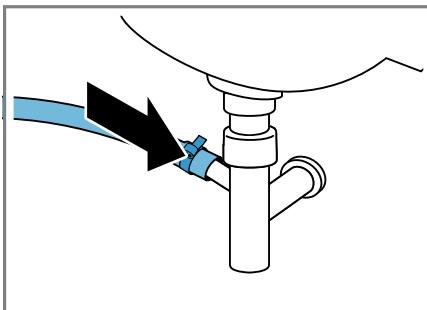


Κατάλοιπα νερού μπορεί να τρέξουν έξω!

- 4.** Καθαρίστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού και το στόμιο του σιφονιού.



- 5.** Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού και ασφαλίστε το σημείο σύνδεσης με τον σφιγκτήρα εύκαμπτου σωλήνα.



17.8 Καθαρισμός του φίλτρου στην παροχή νερού

Άδειασμα του εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού

Για να μπορείτε να καθαρίσετε το φίλτρο, αδειάστε πρώτα τον εύκαμπτο σωλήνα του νερού.

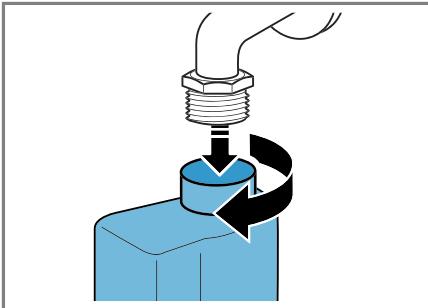
1. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
2. Ρυθμίστε ένα πρόγραμμα, εκτός από **Ξέβγαλμα, Στύψιμο ή Άντληση**.
3. Ξεκινήστε το πρόγραμμα και αφήστε το να τρέξει περίπου 40 δευτερόλεπτα.
4. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.
5. Αποσυνδέστε το φίς της συσκευής από το δίκτυο του ρεύματος.

Καθαρισμός του φίλτρου στη βάνα παροχής νερού

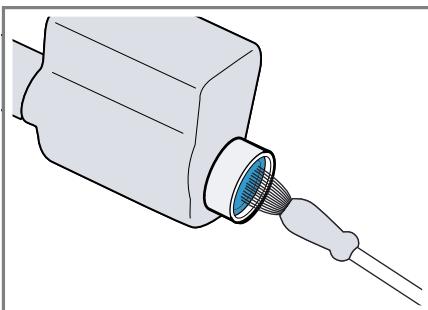
Σημείωση: Προσέξτε τις πληροφορίες για το θέμα Ασφάλεια → Σελίδα 4 και Αποφυγή υλικών ζημιών → Σελίδα 11, για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια.

Προϋπόθεση: Ο εύκαμπτος σωλήνας παροχής νερού είναι άδειος.

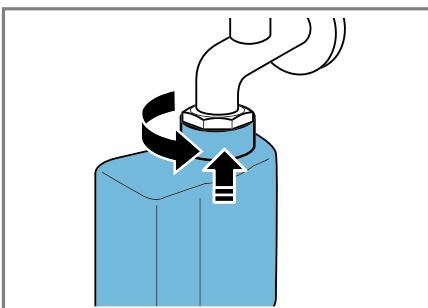
1. Αφαιρέστε τον εύκαμπτο σωλήνα του νερού από τη βάνα παροχής νερού.



2. Καθαρίστε το φίλτρο με μια μικρή βούρτσα.



3. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής νερού και ελέγξτε τη στεγανότητα.



18 Αποκατάσταση βλαβών

Τις μικρότερες βλάβες στη συσκευή σας μπορείτε να τις αποκαταστήσετε οι ίδιοι. Χρησιμοποιήστε τις πληροφορίες για την αποκατάσταση βλαβών, προτού έρθετε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. Έτσι αποφεύγετε άσκοπα έξοδα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.

- Μόνο εκπαιδευμένο γι' αυτό, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
- Μόνο γνήσια ανταλλακτικά επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή της συσκευής.
- Εάν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος αυτής της συσκευής υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών του ή από ένα αντίστοιχα ειδικευμένο άτομο, για την αποφυγή επικινδύνων καταστάσεων.

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Η οθόνη ενδείξεων είναι σβηστή και το 'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων αναβοσβήνει.	<p>Η λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας είναι ενεργοποιημένη.</p> <ul style="list-style-type: none">► Πατήστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.✓ Η οθόνη ενδείξεων ανάβει ξανά.
"Ε:36 / -25 / -26"	Η αντλία των απόνερων είναι φραγμένη. ► → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελίδα 66
"Ε:38 / -25 / -26"	Η αντλία των απόνερων είναι φραγμένη. ► → "Καθαρισμός του κάδου", Σελίδα 65 όταν το σφάλμα εμφανιστεί ξανά, ► → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελίδα 66
Όλοι οι άλλοι κωδικοί σφάλματος.	Το άνοιγμα εισόδου της λαστιχένιας μούφας είναι φραγμένο. ► → "Καθαρισμός του ανοίγματος εισόδου στη λαστιχένια μούφα", Σελίδα 69
κρύωμα νερού	Λειτουργική βλάβη ► Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. → "Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών", Σελίδα 83
Η συσκευή δε λειτουργεί.	Για την προφύλαξη των σωλήνων αποχέτευσης το καυτό νερό πλύσης ψύχεται πριν την άντληση. ► Περιμένετε, μέχρι να κρυώσουν τα απόνερα.

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Η συσκευή δε λειτουργεί.	<p>Η ασφάλεια είναι ελαττωματική.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ελέγξτε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών.
Η παροχή ρεύματος έχει διακοπεί.	<p>Η παροχή ρεύματος έχει διακοπεί.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ελέγξτε, εάν λειτουργεί ο φωτισμός χώρου ή οι άλλες συσκευές στον χώρο.
Το πρόγραμμα δεν ξεκινά.	<p>'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων δεν πατήθηκε.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Πατήστε 'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων.
Η πόρτα δεν είναι κλειστή.	<p>Η πόρτα δεν είναι κλειστή.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Κλείστε την πόρτα. 2. Για το ξεκίνημα του προγράμματος πατήστε 'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων.
Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη.	<p>Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών", Σελίδα 58
Λήξη σε ενεργοποιήθηκε.	<p>Λήξη σε ενεργοποιήθηκε.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ελέγξτε, εάν Λήξη σε είναι ενεργοποιημένο. → "Πλήκτρα", Σελίδα 27
Ρούχα έχουν μαγκωθεί στην πόρτα.	<p>Ρούχα έχουν μαγκωθεί στην πόρτα.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ανοίξτε την πόρτα ξανά. 2. Απομακρύνετε τα μαγκωμένα ρούχα. 3. Κλείστε την πόρτα. 4. Για το ξεκίνημα του προγράμματος πατήστε 'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων.
Η πόρτα δεν μπορεί να ανοιξει.	<p>Χωρίς στύψιμο ενεργοποιήθηκε.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Συνεχίστε με το πρόγραμμα, επιλέγοντας Στύψιμο ή Άντληση και πατώντας 'Εναρξη/Προσθήκη ρούχων. → "Συνεχίση του προγράμματος σε περίπτωση διακοπής ξεβγάλματος", Σελίδα 57
Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.	<p>Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Περιμένετε μέχρι να πέσει η θερμοκρασία. → "Διακοπή του προγράμματος", Σελίδα 56
Η στάθμη του νερού είναι πολύ υψηλή.	<p>Η στάθμη του νερού είναι πολύ υψηλή.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα Άντληση.
Διακοπή ρεύματος.	<p>Διακοπή ρεύματος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ανοίξτε την πόρτα με τη διάταξη απασφάλισης ανάγκης. → "Διάταξη απασφάλισης ανάγκης", Σελίδα 81

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Το νερό πλήσης δεν αντλείται.	<p>Ο σωλήνας αποχέτευσης ή ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού είναι φραγμένος.</p> <p>► Καθαρίστε τον σωλήνα αποχέτευσης και τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού.</p>
	<p>Ο σωλήνας αποχέτευσης ή ο εύκαμπτος σωλήνας εκροής νερού είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.</p> <p>► Βεβαιωθείτε, ότι σωλήνας αποχέτευσης και ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού δεν είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.</p>
	<p>Η αντλία των απόνερων είναι φραγμένη.</p> <p>► → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελ/δα 66</p>
	<p>Χωρίς στύψιμο ▷ ενεργοποιήθηκε.</p> <p>► Συνεχίστε με το πρόγραμμα, επιλέγοντας Στύψιμο ή Άντληση και πατώντας Έναρξη/Προσθήκη ρούχων.</p> <p>→ "Συνεχίση του προγράμματος σε περίπτωση διακοπής ξεβγάλματος", Σελίδα 57</p>
	<p>Ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού έχει συνδεθεί πολύ ψηλά.</p> <p>► Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού το πολύ στο 1 μέτρο.</p>
	<p>Το καπάκι της αντλίας δεν είναι σωστά συναρμολογημένο.</p> <p>► Συναρμολογήστε σωστά το καπάκι της αντλίας.</p>
	<p>Η δόση του απορρυπαντικού είναι πολύ μεγάλη.</p> <p>► Άμεσο μέτρο: Αναμείξτε μια κουταλιά της σούπας μαλακτικό με 0,5 λίτρα νερό και βάλτε το μείγμα στον αριστερό θάλαμο (όχι στα ρούχα εξωτερικής χρήσης, στα αθλητικά ρούχα και στα υφάσματα με πούπουλα).</p> <p>► Στην επόμενη διαδικασία πλύσης με το ίδιο φορτίο μειώστε την ποσότητα απορρυπαντικού.</p>
	<p>Μη επιτρεπόμενη επέκταση συναρμολογημένη στον εύκαμπτο σωλήνα εκροής νερού.</p> <p>► Αφαιρέστε μη επιτρεπόμενες επεκτάσεις στον εύκαμπτο σωλήνα εκροής νερού. Σύνδεση της συσκευής</p>
Δεν εισέρχεται νερό. Το απορρυπαντικό δεν εισέρχεται στον κάδο.	<p>Έναρξη/Προσθήκη ρούχων δεν πατήθηκε.</p> <p>► Πατήστε Έναρξη/Προσθήκη ρούχων.</p> <p>Το φίλτρο στην παροχή νερού είναι φραγμένο.</p>

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Δεν εισέρχεται νερό. Το απορρυπαντικό δεν εισέρχεται στον κάδο.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Καθαρίστε το φίλτρο στην παροχή νερού → Σελίδα 70. <p>Η βάνα παροχής νερού είναι κλειστή.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ανοίξτε τη βάνα παροχής νερού.
Η διαδικασία στυψίματος ενεργοποιείται πολλές φορές.	<p>Ο εύκαμπτος σωλήνας του νερού είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Βεβαιωθείτε, ότι ο εύκαμπτος σωλήνας του νερού δεν είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.
Η διάρκεια του προγράμματος αλλάζει κατά τη διάρκεια της διαδικασίας πλύσης.	<p>Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης αντισταθμίζει την ανομοιόμορφη κατανομή των ρούχων, κατανέμοντας τα ρούχα πολλές φορές.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - καμία ενέργεια απαραίτητη. <p>Σημείωση: Κατά το φόρτωμα βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.</p>
Το νερό δεν είναι ορατόμέσα στον κάδο.	<p>Η λειτουργία του προγράμματος βελτιστοποιείται ηλεκτρονικά. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε αλλαγή της διάρκειας του προγράμματος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - καμία ενέργεια απαραίτητη. <p>Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης αντισταθμίζει την ανομοιόμορφη κατανομή των ρούχων, κατανέμοντας τα ρούχα πολλές φορές.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - καμία ενέργεια απαραίτητη. <p>Σημείωση: Κατά το φόρτωμα βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.</p>
Ο κάδος τραντάζεται μετά την έναρξη του προγράμματος.	<p>Το σύστημα ελέγχου αφρού σε περίπτωση πολύ μεγάλης δημιουργίας αφρού προσθέτει ένα ξέβγαλμα.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - καμία ενέργεια απαραίτητη.
Στον θάλαμο ☈ υπάρχει υπόλοιπο νερό.	<p>Το νερό βρίσκεται κάτω από την ορατή περιοχή.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - καμία ενέργεια απαραίτητη. ▶ Μην προσθέσετε κατά τη διάρκεια της λειτουργίας πρόσθετο νερό στη συσκευή. <p>Η αιτία είναι ένας εσωτερικός έλεγχος του κινητήρα.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - καμία ενέργεια απαραίτητη. <p>Το ένθετο στον θάλαμο ☈ είναι φραγμένο.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Καθαρισμός της θήκης του απορρυπαντικού", Σελίδα 65

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Κραδασμοί και κίνηση της συσκευής κατά τη διάρκεια του στυψίματος.	<p>Η συσκευή δεν είναι σωστά ευθυγραμμισμένη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ευθυγράμμιση της συσκευής <p>Τα πόδια της συσκευής δεν είναι στερεωμένα.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Σφίξτε τα πόδια της συσκευής. Ευθυγράμμιση της συσκευής
Ο κάδος περιστρέφεται, δεν εισέρχεται νερό.	<p>Οι ασφάλειες μεταφοράς δεν απομακρύνθηκαν.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Αφαίρεση των ασφαλειών μεταφοράς
Ισχυρός σχηματισμός αφρού.	<p>Η αναγνώριση φορτίου είναι ενεργοποιημένη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα, καμία ενέργεια απαραίτητη. <p>Σημείωση: Η αναγνώριση φορτίου μπορεί να διαρκέσει μέχρι και 2 λεπτά.</p>
Δεν επιτυγχάνεται υψηλός αριθμός στροφών στυψίματος.	<p>Η δόση του απορρυπαντικού είναι πολύ μεγάλη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Άμεσο μέτρο: Αναμείξτε μια κουταλιά της σούπας μαλακτικό με 0,5 λίτρα νερό και βάλτε το μείγμα στον αριστερό θάλαμο (όχι στα ρούχα εξωτερικής χρήσης, στα αθλητικά ρούχα και στα υφάσματα με πούπουλα). ▶ Στην επόμενη διαδικασία πλύσης με το ίδιο φορτίο μειώστε την ποσότητα απορρυπαντικού.
	<p>Έχει ρυθμιστεί ένας χαμηλός αριθμός στροφών στυψίματος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Στην επόμενη διαδικασία πλύσης ρυθμίστε έναν υψηλότερο αριθμό στροφών στυψίματος.
	<p>Λιγ. τσαλάκωμα ενεργοποιήθηκε.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Επιλέξτε τα κατάλληλα για το είδος του υφάσματος προγράμματα. → "Προγράμματα", Σελίδα 30
	<p>Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης αντισταθμίζει την έλλειψη ζυγοστάθμισης με μειωμένο αριθμό στροφών στυψίματος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Μοιράστε τα ρούχα στον κάδο εκ νέου.
	<p>Σημείωση: Βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα Στύψιμο.
Το πρόγραμμα "Στύψιμο" δεν ξεκινά.	<p>Ο σωλήνας αποχέτευσης ή ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού είναι φραγμένος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Καθαρίστε τον σωλήνα αποχέτευσης και τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού.

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Το πρόγραμμα "Στύψιμο" δεν ξεκινά.	<p>Ο σωλήνας αποχέτευσης ή ο εύκαμπτος σωλήνας εκροής νερού είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Βεβαιωθείτε, ότι σωλήνας αποχέτευσης και ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού δεν είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.
Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης διέκοψε το στύψιμο λόγω ανομοιόμορφης κατανομής των ρούχων.	<p>Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης διέκοψε το στύψιμο λόγω ανομοιόμορφης κατανομής των ρούχων.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Μοιράστε τα ρούχα στον κάδο εκ νέου.
Σημείωση: Βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.	<p>Σημείωση: Βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα ΣΤΥΨΙΜΟ.
Θόρυβος βουητού, σφυρίγματος.	<p>Νερό εισέρχεται με πίεση στη θήκη του απορρυπαντικού.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - Κανονικός θόρυβος λειτουργίας.
Δυνατοί θόρυβοι κατά τη διάρκεια του στυψίματος.	<p>Η συσκευή δεν είναι σωστά ευθυγραμμισμένη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ευθυγράμμιση της συσκευής <p>Τα πόδια της συσκευής δεν είναι στερεωμένα.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Σφίξτε τα πόδια της συσκευής. Ευθυγράμμιση της συσκευής
Θόρυβοι κροταλίσματος, κουδουνίσματα στην αντλία απόνερων.	<p>Οι ασφάλειες μεταφοράς δεν απομακρύνθηκαν.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Αφαίρεση των ασφαλειών μεταφοράς
Ρουφηχτός, ρυθμικός θόρυβος αναρρόφησης.	<p>Ξένα σώματα έχουν περάσει στην αντλία απόνερων.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελίδα 66
Τσαλάκωμα.	<p>Η αντλία απόνερων είναι ενεργοποιημένη, τα απόνερα αντλούνται.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Κανένα σφάλμα - Κανονικός θόρυβος λειτουργίας.
Η ποσότητα ρούχων είναι πολύ μεγάλη.	<p>Ο αριθμός στροφών στυψίματος είναι πολύ υψηλός.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Στην επόμενη διαδικασία πλύσης ρυθμίστε έναν χαμηλότερο αριθμό στροφών στυψίματος.
Για το είδος του υφάσματος έχει επιλεγεί το λάθος πρόγραμμα.	<p>Η ποσότητα ρούχων είναι πολύ μεγάλη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Στην επόμενη διαδικασία πλύσης μειώστε την ποσότητα των ρούχων.

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Τσαλάκωμα.	<ul style="list-style-type: none">▶ Επιλέξτε τα κατάλληλα για το είδος του υφάσματος προγράμματα. → "Προγράμματα", Σελίδα 30
Το απορρυπαντικό ή το μαλακτικό στάζει από το κολάρο και συγκεντρώνεται πάνω στην πόρτα ή στην πτυχή του κολάρου.	<p>Πολύ απορρυπαντικό. / μαλακτικό στη θήκη του απορρυπαντικού.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Προσέξτε κατά τη δοσομέτρηση του υγρού απορρυπαντικού και του μαλακτικού το μαρκάρισμα στην θήκη απορρυπαντικού και μην το ξεπεράσετε.
Το αποτέλεσμα του στυψίματος δεν είναι ικανοποιητικό. Τα ρούχα είναι πολύ βρεγμένα/πολύ υγρά.	<p>Έχει ρυθμιστεί ένας χαμηλός αριθμός στροφών στυψίματος.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Στην επόμενη διαδικασία πλύσης ρυθμίστε έναν υψηλότερο αριθμό στροφών στυψίματος.▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα Στύψιμο.
	<p>Λιγ. τσαλάκωμα ενεργοποιήθηκε.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Επιλέξτε τα κατάλληλα για το είδος του υφάσματος προγράμματα. → "Προγράμματα", Σελίδα 30
	<p>Ο σωλήνας αποχέτευσης ή ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού είναι φραγμένος.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Καθαρίστε τον σωλήνα αποχέτευσης και τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού.
	<p>Ο σωλήνας αποχέτευσης ή ο εύκαμπτος σωλήνας εκροής νερού είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Βεβαιωθείτε, ότι σωλήνας αποχέτευσης και ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού δεν είναι τσακισμένος ή μαγκωμένος.
	<p>Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης διέκοψε το στύψιμο λόγω ανομοιόμορφης κατανομής των ρούχων.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Μοιράστε τα ρούχα στον κάδο εκ νέου.
	<p>Σημείωση: Βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα Στύψιμο.
	<p>Το σύστημα ελέγχου ζυγοστάθμισης αντισταθμίζει την έλλειψη ζυγοστάθμισης με μειωμένο αριθμό στροφών στυψίματος.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Μοιράστε τα ρούχα στον κάδο εκ νέου.

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Το αποτέλεσμα του στυψίματος δεν είναι ικανοποιητικό. Τα ρούχα είναι πολύ βρεγμένα/πολύ υγρά.	<p>Σημείωση: Βάλτε κατά το δυνατό μεγάλα και μικρά κομμάτια ρούχων μαζί στον κάδο. Τα κομμάτια ρούχων διαφορετικού μεγέθους κατανέμονται καλύτερα στο στύψιμο.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα Στύψιμο.
Κατάλοιπα απορρυπαντικού πάνω στα υγρά ρούχα.	<p>Τα απορρυπαντικά μπορεί να περιλαμβάνουν ουσίες αδιάλυτες στο νερό, οι οποίες μπορεί να εναποτεθούν πάνω στα ρούχα.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ξεκινήστε το πρόγραμμα Ξέβγαλμα.
Κατάλοιπα απορρυπαντικού πάνω στεγνά ρούχα.	<p>Τα απορρυπαντικά μπορεί να περιλαμβάνουν ουσίες αδιάλυτες στο νερό, οι οποίες μπορεί να εναποτεθούν πάνω στα ρούχα.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Βουρτσίστε τα ρούχα μετά την πλύση και το στέγνωμα.
Το Home Connect δε λειτουργεί σωστά.	<p>Διάφορες αιτίες είναι δυνατές.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Πηγαίνετε στο www.home-connect.com.
Καμία σύνδεση με το οικιακό δίκτυο.	<p>Η λειτουργία Wi-Fi είναι απενεργοποιημένη.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Ενεργοποίηση του Wi-Fi στη συσκευή", Σελίδα 62 <p>Η λειτουργία Wi-Fi είναι ενεργοποιημένη, αλλά η σύνδεση με το οικιακό δίκτυο δεν μπορεί να αποκατασταθεί.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Βεβαιωθείτε, ότι το οικιακό δίκτυο είναι διαθέσιμο. 2. Συνδέστε τη συσκευή εκ νέου με το οικιακό δίκτυο. <ul style="list-style-type: none"> → "Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) με λειτουργία WPS", Σελίδα 59 → "Σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi) χωρίς λειτουργία WPS", Σελίδα 59
Από τον εύκαμπτο σωλήνα του νερού εξέρχεται νερό.	<p>Ο εύκαμπτος σωλήνας του νερού δεν είναι συνδεδεμένος σωστά / σφιχτά.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Συνδέστε σωστά τον εύκαμπτο σωλήνα του νερού. Σύνδεση του εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού 2. Σφίξτε την κοχλιωτή σύνδεση (ρακόρ).
Από τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού εξέρχεται νερό.	<p>Ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού έχει υποστεί ζημιά.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Αντικαταστήστε τον χαλασμένο εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού.
	<p>Ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης του νερού δεν έχει συνδεθεί σωστά.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Συνδέστε σωστά τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης του νερού. Τρόποι σύνδεσης της αποχέτευσης νερού

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Στη συσκευή έχουν δημιουργηθεί οσμές.	<p>Η υγρασία και τα υπολείμματα του απορρυπαντικού μπορεί να ευνοήσουν τον σχηματισμό βακτηριδίων.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ → "Καθαρισμός του κάδου", Σελίδα 65▶ Όταν δε χρησιμοποιείτε τη συσκευή, αφήστε ανοιχτή την πόρτα και τη θήκη του απορρυπαντικού, για να μπορεί να στεγνώσει το υπόλοιπο νερό.

18.1 Διάταξη απασφάλισης ανάγκης

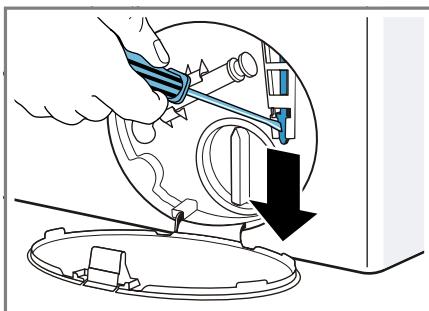
Απασφάλιση πόρτας

Προϋπόθεση: Η αντλία απόνερων είναι άδεια. → Σελίδα 66

1. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Η διαφροή νερού μπορεί να οδηγήσει σε ζημιές.

- Μην ανοίγετε την πόρτα, όταν φαίνεται νερό στο τζάμι.

Τραβήξτε τη διάταξη απασφάλισης ανάγκης προς τα κάτω με ένα εργαλείο και αφήστε την ελεύθερη.



- ✓ Το κλείστρο της πόρτας είναι απασφαλισμένο.
- 2. Τοποθετήστε τη θυρίδα συντήρησης και ασφαλίστε την.
- 3. Κλείστε τη θυρίδα συντήρησης.

19 Μεταφορά, αποθήκευση και απόσυρση

Μάθετε εδώ, πως προετοιμάζετε τη συσκευή σας για τη μεταφορά και την αποθήκευση. Επιπλέον μαθαίνετε, πώς να αποσύρετε τις παλιές συσκευές.

19.1 Αποσυναρμολόγηση της συσκευής

1. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.

2. → "Άδειασμα του εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού", Σελίδα 70.

3. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.

4. Τραβήξτε το φίς της συσκευής.

5. Αδειάστε τα υπόλοιπα απόνερα. → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελίδα 66

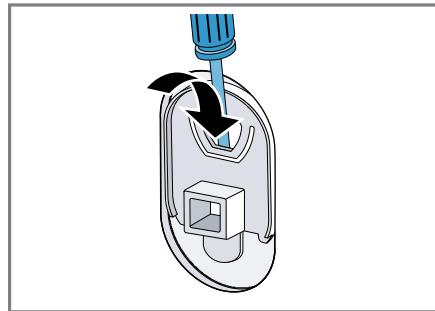
6. Αποσυναρμολογήστε τους εύκαμπτους σωλήνες.

19.2 Τοποθέτηση των ασφαλειών μεταφοράς

Ασφαλίστε τη συσκευή για τη μεταφορά με τις ασφαλειές μεταφοράς, για να αποφύγετε τις ζημιές.

1. Αφαιρέστε τα 4 καλύμματα.

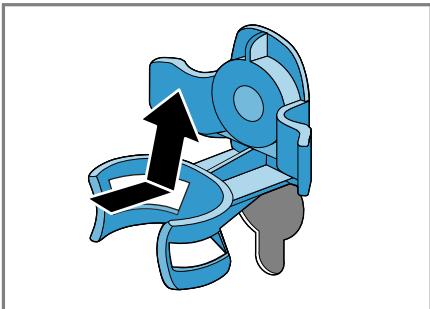
- Χρησιμοποιήστε, σε περίπτωση που χρειάζεται, ένα κατσαβίδι για την απομάκρυνση των καλυμμάτων.



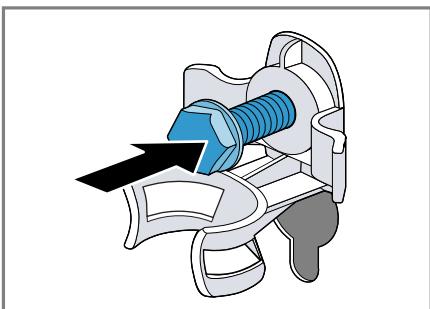
Φυλάξτε τα καλύμματα.

ει Μεταφορά, αποθήκευση και απόσυρση

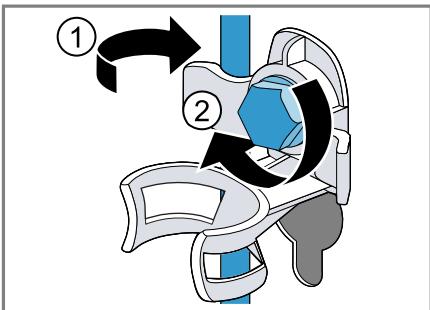
2. Τοποθετήστε τα 4 χιτώνια.



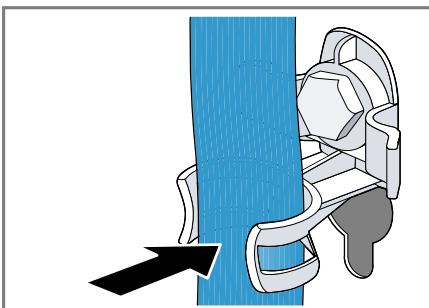
3. Τοποθετήστε όλες τις βίδες των 4 ασφαλειών μεταφοράς και σφίξτε τες ελαφρά.



4. Τοποθετήστε το καλώδιο σύνδεσης στο στήριγμα ① και σφίξτε και τις 4 βίδες των ασφαλειών μεταφοράς με ένα κλειδί SW13②.



5. Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα στο στήριγμα.



19.3 Θέση της συσκευής ξανά σε λειτουργία

- Αφαιρέστε τις ασφάλειες μεταφορές.

19.4 Απόσυρση παλιάς συσκευής

Με την απόσυρση σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος, μπορούν να επαναποκτηθούν πολύτιμες πρώτες ύλες.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ Κίνδυνος βλάβης για την υγεία!

Τα παιδιά μπορούν να κλειδωθούν στη συσκευή και να τεθεί σε κίνδυνο η ζωή τους.

- Μην τοποθετείτε τη συσκευή πίσω από μια πόρτα, η οποία μπλοκάρει ή εμποδίζει το άνοιγμα της πόρτας της συσκευής.
- Στις παλιές και άχρηστες συσκευές τραβήξτε το φίς του καλωδίου σύνδεσης, μετά κόψτε το καλώδιο σύνδεσης και καταστρέψτε την κλειδαριά της πόρτας της συσκευής, έτοι ώστε η πόρτα της συσκευής να μην κλείνει πλέον.

- Τραβήξτε το φίς του καλωδίου σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
- Κόψτε το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
- Αποσύρετε τη συσκευή σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος.

Πληροφορίες σχετικά με τους επίκαιρους τρόπους απόσυρσης θα βρείτε στο ειδικό κατάστημα ή στην αρμόδια τοπική Δημοτική Αρχή σας.



Αυτή η συσκευή χαρακτηρίζεται σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/ΕΕ περί ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Η οδηγία προκαθορίζει τα πλαίσια για μια απόσυρση και αξιοποίηση των παλιών συσκευών με ισχύ σ' όλη την ΕΕ.

20 Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών

Όταν έχετε ερωτήσεις σχετικά με τη χρήση, ήταν δεν μπορείτε να επιδιορθώσετε οι ίδιοι μια βλάβη στη συσκευή ή ήταν η συσκευή πρέπει να επισκευαστεί, απευθυνθείτε στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας.

Σχετικά με τη λειτουργία γνήσια ανταλλακτικά, σύμφωνα με την αντίστοιχη διάταξη οικολογικού σχεδιασμού, μπορείτε να προμηθευτείτε από την υπηρεσία

εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας για τη διάρκεια το λιγότερο 10 ετών από τη θέση σε κυκλοφορία της συσκευής σας εντός του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου.

Σημείωση: Η χρήση της μπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών είναι στο πλαίσιο των όρων εγγύησης του κατασκευαστή δωρεάν.

Λεπτομερείς πληροφορίες για τον χρόνο εγγύησης και τους όρους εγγύησης στη χώρα σας θα λάβετε από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας, τον έμπορα σας ή την ιστοσελίδα μας. Όταν έρθετε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών, χρειάζεστε τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.) και τον αριθμό κατασκευής (FD) της συσκευής σας.

Τα στοιχεία επικοινωνίας της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών θα τα βρείτε στον συνημμένο κατάλογο της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών ή στην ιστοσελίδα μας.

20.1 Αριθμός προϊόντος (E-Nr.) και αριθμός κατασκευής (FD)

Τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.) και τον αριθμό κατασκευής (FD) θα τους βρείτε στην πινακίδα τύπου της συσκευής.

Η πινακίδα τύπου βρίσκεται ανάλογα το μοντέλο:

- Στην εσωτερική πλευρά της πόρτας.
- Στην εσωτερική πλευρά της θυρίδας συντήρησης.
- Στην πίσω πλευρά της συσκευής.

Για να βρείτε ξανά γρήγορα τα στοιχεία της συσκευής σας και τον αριθμό τηλεφώνου της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών, μπορείτε να τα σημειώσετε.

20.2 Εγγύηση AQUA-STOP

Πρόσθετα στις αξιώσεις παροχής εγγύησης έναντι του πωλητή που απορρέουν από το συμβόλαιο αγοράς και πρόσθετα στη δική μας εγγύηση κατασκευαστή παρέχουμε αντικατάσταση υπό τους ακόλουθους όρους.

- Σε περίπτωση που προκληθεί ζημιά από νερό λόγω σφάλματος του συστήματος Aqua-Stop, τότε αποκαθιστούμε τη ζημιά ίδιωτών χρηστών. Για να διασφαλιστεί η πρόληψη διαρροών νερού πρέπει η συσκευή να είναι συνδεμένη στο δίκτυο του ρεύματος.
- Η εγγύηση ανάληψης ευθύνης ισχύει για τη διάρκεια ζωής της συσκευής.
- Προϋπόθεση για την αξιώση παροχής εγγύησης είναι, ότι η συσκευή με Aqua-Stop έχει τοποθετηθεί και συνδεθεί σωστά σύμφωνα με τις οδηγίες μας, αυτή συμπεριλαμβάνει και τη σωστή τοποθέτηση του σωλήνα επιμήκυνσης Aqua-Stop (γνήσιο εξάρτημα). Η εγγύησή μας δεν επεκτείνεται σε χαλασμένους αγωγούς παροχής ή μπαταρίες μέχρι τη σύνδεση Aqua-Stop στη βάνα παροχής νερού.
- Οι συσκευές με Aqua-Stop δε χρειάζονται βασικά επιβλεψη κατά τη λειτουργία, ούτε ασφάλιση με κλείσιμο της βάνας παροχής νερού μετά το τέλος της λειτουργίας. Μόνο για την περίπτωση μιας μακρόχρονης απουσίας από την κατοικία, π.χ. σε περίπτωση διακοπών για περισσότερες εβδομάδες, πρέπει να κλείνετε τη βάνα παροχής νερού.

21 Τιμές κατανάλωσης

Οι ακόλουθες πληροφορίες δίνονται σύμφωνα με τη διάταξη περί οικολογικού σχεδιασμού της ΕΕ. Οι αναφερόμενες τιμές για άλλα προγράμματα από Eco 40-60, είναι μόνο ενδεικτικές τιμές και εξακριβώθηκαν με βάση το ισχύον πρότυπο EN60456.

Πρόγραμμα	Φορτίο (kg)	Διάρκεια προγράμματος ας (kWh/ (h:min) ¹)	Κατανάλωση ενέργειας ας Kύκλο) ¹	Κατανάλωση νερού (l/ Kύκλο) ¹	Μέγιστη θερμοκρασία (°C)	Αριθμός στροφών στυψίματος (στροφές/ λεπτό) ¹	Υπόλοιπη υγρασία (%) ¹
Eco 40-60 ²	10,0	3:58	1,080	70,0	43	1400	53,00
Eco 40-60 ²	5,0	2:59	0,500	48,0	30	1400	53,00
Eco 40-60 ²	2,5	2:59	0,250	35,0	25	1400	53,00
Βαμβακερά 0 °C	10,0	3:23	0,470	94,0	24	1400	46,00
Βαμβακερά 0 °C	10,0	3:19	1,360	97,0	45	1400	46,00
Βαμβακερά 0 °C	10,0	3:18	2,000	92,0	61	1400	47,00
Βαμβακερά 0 °C + Πρόπλυση	10,0	3:59	1,223	102,0	43	1400	46,00
Συνθετικά 0 °C	4,0	2:30	0,760	56,0	49	1200	30,00
Ανάμεικτα 0 °C	4,0	1:05	0,640	42,0	44	1400	50,00
Μάλλινα 0 °C	2,0	0:37	0,171	41,0	23	800	23,00

¹ Οι πραγματικές τιμές μπορεί να αποκλίνουν ανάλογα με την πίεση του νερού, τη σκληρότητα του νερού, τη θερμοκρασία εισόδου του νερού, τη θερμοκρασία περιβάλλοντος, το είδος των ρούχων, την ποσότητα των ρούχων και τη ρύπανση των ρούχων, το χρησιμοποιούμενο απορρυπαντικό, τις διακυμάνσεις στην τάση του δικτύου και τις επιλεγμένες πρόσθετες λειτουργίες από τις αναφερόμενες τιμές.

² Πρόγραμμα ελέγχου σύμφωνα με τη διάταξη οικολογικού σχεδιασμού της ΕΕ και τη διάταξη ενεργειακής ετικέτας της ΕΕ με κρύο νερό (15 °C).

22 Τεχνικά στοιχεία

Υψος συσκευής	85,0 cm
Πλάτος συσκευής	60,0 cm
Βάθος συσκευής	64,0 cm
Βάρος	73 kg ¹
Μέγιστη ποσότητα ρούχων	10,0 kg
Τάση δικτύου	220 - 240 V, 50 Hz
≡ Ελάχιστη ασφάλεια εγκατάστασης	10 A
Ονομαστική ισχύς	2300 W

Κατανάλωση ισχύος	<ul style="list-style-type: none"> ■ Κατάσταση Off: 0,10 W ■ Μη απενεργοποιούμενη κατάσταση: 0,50 W ■ Χρόνος μέχρι να ρυθμιστεί η δικτυωμένη λειτουργία ετοιμότητας (Wi-Fi): 5 min ■ Δικτυωμένη λειτουργία ετοιμότητας (Wi-Fi): 1,50 W
-------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

¹ Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

Πίεση νερού	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ελάχιστη: 100 kPa (1 bar) ■ Μέγιστη: 1000 kPa (10 bar)
Μήκος του εύκαμπτου σωλήνα του νερού	150 cm
Μήκος του εύκαμπτου σωλήνα αποχέτευσης του νερού	150 cm
Μήκος του καλωδίου σύνδεσης	160 cm

¹ Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει πηγές φωτός της κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης F. Οι πηγές φωτός είναι διαθέσιμες ως ανταλλακτικό και επιτρέπεται να αντικαταστηθούν μόνο από εκπαιδευμένο για αυτό ειδικευμένο προσωπικό.

Περισσότερες πληροφορίες για το μοντέλο σας θα βρείτε στο διαδίκτυο κάτω από <https://eprel.ec.europa.eu/>¹. Αυτή η ιστοσελίδα συνδέεται με την επίσημη βάση δεδομένων προϊόντων EPREL της ΕΕ, της οποίας η ιστοσελίδα δεν είχε δημοσιευτεί τη στιγμή της εκτύπωσης. Ακολουθήστε παρακαλώ μετά τις υποδείξεις για την αναζήτηση μοντέλου. Το αναγνωριστικό μοντέλου προκύπτει από τους χαρακτήρες πριν την κάθετο του αριθμού προϊόντος (E-Nr.) στην πινακίδα τύπου. Εναλλακτικά θα βρείτε το

¹ Ισχύει μόνο για χώρες στον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο

αναγνωριστικό μοντέλου επίσης στην πρώτη γραμμή της ενεργειακής ετικέτας ΕΕ.

23 Δήλωση πιστότητας

Με το παρόν η εταιρεία BSH Hausgeräte GmbH δηλώνει, ότι η συσκευή με λειτουργικότητα Home Connect συμμορφώνεται με τις

βασικές απαιτήσεις και τις υπόλοιπες σχετικές διατάξεις της οδηγίας 2014/53/EU.

Μια λεπτομερή δήλωση πιστότητας RED μπορείτε να βρείτε στο διαδίκτυο (Internet) στην ηλεκτρονική διεύθυνση www.siemens-home.bsh-group.com στη σελίδα προϊόντος της συσκευής στα πρόσθετα έγγραφα.



Ζώνη 2,4 GHz: μέγ. 100 mW

Ζώνη 5 GHz: μέγ. 100 mW



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Μόνο για εσωτερική χρήση.

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München
GERMANY
www.siemens-home.bsh-group.com

Κατασκευάζεται από τη BSH Hausgeräte GmbH υπό την άδεια εμπορικού σήματος της Siemens AG



9001596334

(010412)

el